

HOJA DEL LUNES

BURGOS

REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES: San Pedro de Cardena, 34 ♦
Telefonos: REDACCION 201280 y 207149. — ADMINISTRACION 207148 ♦ AÑO
XXII ♦ NUM. 1784 ♦ Lunes, 4 de Enero de 1971 ♦ Precio del ejemplar
CINCO PESETAS. — Depósito legal. BU- 38-1958 ♦ Empresa editora:
ASOCIACION DE LA PRENSA ♦ Director: ANDRES RUIZ VALDERRAMA.



BEER 18

CERVEZAS

"El León"

CATEGORIA INTERNACIONAL

SIETE BAJO CERO EN CORDOBA

Albacete (donde se registraron ayer 24 grados negativos) no recuerda un invierno como éste

Sigue la «ola de frío»

Albacete (Cifra). — Albacete ha batido su propio record de bajas temperaturas al registrarse veinticuatro grados bajo cero a las seis de esta mañana, según informa el observatorio de la base aérea de Los Llanos.

Desde el invierno de 1945-46, hace un cuarto de siglo, que se registraron veintifré grados bajo cero, no se había conocido temperatura tan baja. A mediados de hoy, los termómetros marcaban quince grados bajo cero.

La ciudad, con la nieve acumulada en sus calles desde hace ocho días, es una inmensa pista de hielo, estando completamente helados todas las fuentes y estanques.

Por lo que respecta a la provincia, continúan comunicados cincuenta pueblos, siendo más grave la situación en los de la serranía de Alcaraz.

Las cañerías del agua se han helado. La capital es una gran masa de nieve congelada.

A primeras horas de la tarde comenzó a nevar, acentuándose aún más el problema circulatorio.

No se recuerda un invierno tan duro como el actual.

EN NAVARRA

Pamplona (Cifra). — Aumenta la crudeza del tiempo, el más duro conocido en Navarra desde hace muchos años. En la capital, esta mañana había diez grados bajo cero. Calles y carreteras están convertidas en auténticas pistas de patinaje.

Durante el día luce el sol pero el frío es muy intenso. Las orillas del río Arga están cubiertas de una gruesa capa de hielo.

EN SANTANDER

Santander (Cifra). — La pasada noche el termómetro descendió hasta los 21 grados bajo cero en la zona alta de Campoo y la nieve alcanza los cuarenta centímetros de espesor. Las carreteras de la provincia son sumamente peligrosas.

NIEVE EN CORDOBA

Córdoba (Cifra). — Hoy ha sido el día más crudo de lo que va de invierno en Córdoba llegando la temperatura a los siete grados bajo cero a las seis de la mañana. A las nueve se inició una nevada que fue tomando cuerpo conforme avanzaba el tiempo.

El fenómeno que no se había producido en esta capital desde hace 17 años, despertó extraordinaria curiosidad. La nieve fue cuajando en los tejados, jardines, parques y algunas calles.

En la próxima sierra, se llegó a formar una capa de varios centímetros.

A partir de la una del medio día los copos se convirtieron en lluvia fina y en la capital desapareció casi totalmente la nieve. Sin embargo, en los alrededores de Córdoba volvió a nevar sobre todo en la vertiente de la serranía.

(Pasa a la página 11)

EGIPTO CONCEDE A ISRAEL UNA «ULTIMA OPORTUNIDAD» HASTA EL DIA 5 DE FEBRERO

Según un consejero del presidente Sadat, en Washington la influencia israelí «es un poco más poderosa que la de la Casa Blanca»

Méjico (Efe). — Hussein Zulfacar Sabry, consejero del presidente de la República Árabe Unida, llegó ayer a Méjico procedente de El Cairo, a fin de exponer al Gobierno de Méjico la actitud de su país frente al problema del Medio Oriente.

A su llegada, el funcionario dijo que «la RAU exige el cumplimiento de la resolución que adoptó el Consejo de Seguridad de la ONU en noviembre de 1967, la cual obliga a Israel a devolver los territorios árabes ocupados durante la guerra». Agregó que Israel rechaza la aplicación de esta resolución y continúa ocupando territorios de la RAU.

Destacó Zulfacar Sabry que la RAU ha hecho tentativas para ayudar al mediador de la ONU, Gunnar Jarring, para llevar adelante su misión aceptando el cese del fuego por un período inicial de tres meses, pero que, en ese lapso, Israel no ha hecho ningún intento para ponerse en contacto con Jarring.

En otro orden de cosas, el funcionario egipcio dijo que antes de hablar del apoyo limitado que la URSS presta a la RAU, se debería de hablar del apoyo que los Estados Unidos prestan a Israel en los aspectos político, militar, social y económico. Agregó que «Israel en realidad es el Estado número 62 de los Estados Unidos de América». E insistió aún más: «En Washington, la influencia israelí es un poco más poderosa que la de la Casa Blanca».

Finalmente, Zulfacar Sabry dijo que la RAU concederá a Israel una última oportunidad hasta el próximo 5 de febrero, fecha en la que vence el plazo de la tregua. «Esperamos —dijo— conocer el informe que rendirá Jarring ante el Consejo de Seguridad y luego tomaremos la resolución precisa en el momento indicado, de acuerdo como se presente la situación».

RELEVO

Jerusalén (Efe-UPI). — El embajador jordano en las Naciones Unidas, Mohamed el Farra, ha pedido al Rey Hussein que le releve de representar a Jordania en la próxima ronda de conversaciones de paz sobre Oriente Medio, declararon hoy fuentes árabes en Jerusalén.

Al parecer, bajo la presión de los guerrilleros palestinos que se oponen a las conversaciones, el Farra ha pedido a Hussein que nombre a otro representante.

Según los mismos medios árabes, Jordania ha dado instrucciones a su embajador en Washington, Abdulhamid Sharaf, para que se traslade a Nueva York y se mantenga en contacto con el mediador de las Naciones Unidas, Gunnar Jarring. El ministro jordano de Asuntos Exteriores, se dirigirá probablemente también a Nueva York una vez que se reanuden las conversaciones.

SUSPENSIÓN DE VUELOS

El Cairo (Efe-UPI). — La compañía de aviación egipcia «UAA» (Aerolíneas Árabes Unidas), ha decidido suspender, temporalmente, los vuelos con sus reactores «Comet», según ha anunciado el presidente de la empresa, Ahmed el Bakra.

La decisión ha sido adoptada a raíz del accidente ocurrido a uno de los aviones de la compañía cerca de Trípoli, en Libia, resultando muertas al estrellarse el «Comet» en que viajaban, las 16 personas que iban a bordo.

El periódico cairota «Al Ahram» señala, haciéndose eco de las declaraciones de Al Bakra, que la compañía procede al estudio de la posibilidad de hacer uso de otro tipo de avión, mientras tanto, para cubrir sus servicios aéreos.

legislatura que termina en la «reafirmación de su fuerza en las cuestiones relativas a política exterior».

Tras el golpe de mazo, los senadores pusieron fin a la legislación, dando paso a la que el próximo 21 de enero abrirá el 92 Congreso de los Estados Unidos.

MURIO, TRAS CINCO AÑOS EN COMA

Sacramento (California, Estados Unidos) (Efe-UPI). — Un estudiante portugués de 26 años de edad, que se encontraba en estado de coma desde hace casi cinco años tras un accidente de automóvil murió ayer en el centro médico de Sacramento.

Carlos Leal que al tiempo del accidente el 6 de febrero de 1966, estudiaba en la universidad de California formando parte de un grupo de intercambio de estudiantes, nunca recuperó la plena consciencia.

La unidad coronaria del hospital declaró que Leal murió de resultados de las heridas que recibió en la cabeza en un choque de dos automóviles en una de las carreteras del condado de Yolo.

Leal nunca pudo hablar y, al parecer, era incapaz de discernir lo que sucedía a su alrededor. Una enfermera explicó que el estudiante portugués fue alimentado durante los cinco años por medio de un tubo. También explicó que un organismo joven resiste más en estas condiciones que otro más viejo, pero que finalmente la muerte se produce si no recupera la consciencia.

Primer secuestro aéreo del año, en EE. UU.

Lo efectuaron dos hombres de color acompañados de sus familiares

«REPUESTO» DE OXIGENO



Como un medio de combatir la progresiva contaminación atmosférica en la gran ciudad se ha puesto en práctica un nuevo servicio en el Instituto de Gimnasia y Belleza «Trude und Heinz Lazek» de Viena: la primera «estación de servicio de oxígeno en Austria». Se recomienda que la persona que viva o tenga que andar por las zonas de tráfico más intenso vaya de vez en cuando a la citada «estación» para «repostar» aire puro. En la foto vemos a tres guapas muchachas «repostando» (Foto F.)

Washington (Efe). — Dos hombres de color, acompañados de esposas e hijos, efectuaron hoy el primer secuestro aéreo del año durante un vuelo Los Angeles - Miami, con escala en Tampa, de la compañía National Airlines.

A su llegada al aeropuerto de Miami, los tripulantes del avión secuestrado declararon que sólo una de ellos tomó parte activa en el secuestro. El hombre, cuya verdadera identidad se desconoce había pedido a la azafata Dorothy Amato un vaso de agua y cuando ésta se disponía a entregárselo la obligó a entregárselo las llaves de la cabina del piloto amenazándola con una pistola. El aparato se disponía entonces a aterrizar en Tampa (Florida).

El secuestrador se dirigió entonces a la cabina y obligó al piloto a dirigirse a La Habana.

Al aterrizar el aparato en el aeropuerto José Martí, otro hombre de color se levantó enarbolando un revólver y se puso en pie diciendo a su compañera y niños: «Venga, vamos».

Las dos familias compuestas ambas de cuatro miembros, abandonaron el avión acompañadas por un funcionario cubano, mientras el resto de los pasajeros continuaban viaje.

En la lista de pasajeros los secuestrados aparecían como señores Johnson y señores Jones.

El clausurado XCI Congreso norteamericano ha sido el más duradero desde 1952

Ha muerto en California un estudiante portugués que llevaba cinco años en coma

Washington (Efe). — El 91 congreso de los Estados Unidos, el de mayor duración desde la guerra de Corea (1952), dio por finalizadas sus sesiones en la tarde del sábado a las 21.10 h.e. exactamente.

Poco antes de poner término a la actual legislatura, los líderes de la Cámara y del Senado telefonaron como es tradicional, al presidente Nixon, ausente de la capital federal pasando el fin de semana en Camp David.

Posteriormente en la Cámara, el portavoz John W. McCormack, con sus 42 años de experiencia en la Cámara de representantes, recibió el saludo de sus compañeros a lo largo de discursos que duraron dos horas y media a los que tardó en contestar media hora el mismo, antes de dar la señal de terminación con el mazo de sesiones entre aplausos de congresistas ayudantes y público.

McCormack a sus 79 años había vuelto a expresar su confianza en los organismos legislativos de la nación antes de poner fin ayer a su carrera como portavoz, con un «después de la señora McCormack, amo, sobre todas las cosas, a la Cámara de representantes».

El último día hábil del Senado del 91 Congreso fue también de logro legislativo. Después de varias semanas de bloqueo del presupuesto para el avión supersónico «SST» los padres de la Patria llegaron a un compromiso media hora antes de terminar su trabajo, aceptando partidarios y opositores al avión, posponer el voto sobre él hasta la próxima sesión.

Antes el líder demócrata Mike Mansfield había declarado ante sus colegas que la 91 sesión había vuelto a poner de relieve la importancia del Senado, cifrando su logro fundamental en la

PRECIO DE «HOJA DEL LUNES»

Autorizadas, desde el pasado mes de Junio, las HOJAS DEL LUNES de toda España a fijar el precio de sus ejemplares en CINCO PESETAS, la Asociación de la Prensa de Burgos consideró aconsejable y oportuno demorar la aplicación de dicha medida hasta el máximo posible, pese al cuantioso aumento de gastos que su nueva etapa la planteó desde Septiembre último. Exigencias insoslayables imponen ahora hacer uso de la expresada autorización ministerial y, por tanto, a partir de hoy, este semanario se venderá al precio de

CINCO PESETAS EJEMPLAR

TRAS LA TRAGEDIA DE YBROX PARK SE REVISARAN TODOS LOS VIEJOS CAMPOS DE FUTBOL BRITANICOS

El Valencia C. F. se ofrece para un partido benéfico

Glasgow (Escocia) (Por José Meléndez, de la Agencia «Alfil»). Mientras la ciudad de Glasgow trata de recomponer el duro golpe que representó la tragedia de ayer en el estadio del Ibrox Park, las autoridades han dado comienzo inmediatamente una tarea que el luctuoso carácter del suceso ha convertido en urgente: determinar las causas del desastre y tratar de prevenir una

posible repetición por toda la geografía británica, llena de estadios y campos viejos, donde cada sábado la práctica del fútbol desata la pasión de una juventud, que puede convertirse en extremadamente peligrosa.

Conforme se van conociendo más detalles de la tragedia, se tiene más la certeza de que una de las causas principales ha sido esa pasión, bulliciosa y expansiva, que hizo tratar de regresar a sus localidades a una masa de muchachos de bufandas azules —el color del «Rangers»— cuando, en el último minuto del partido, su equipo empataba un encuentro que tenía perdido. El choque de los que regresaban en tropel y los que continuaban saliendo, produjo la avalancha y el derrumbamiento de una valla protectora, cayendo hierros y personas sobre los que ya estaban en el pasadizo de salida número 13. Para los supersticiosos, la coincidencia del número puede ser fatídica.

Por su gravedad, el caso plantea la cuestión de las condiciones de seguridad que ofrecen los campos de juego británicos, cuya media de antigüedad es alta, pues puede cifrarse en unos cuarenta años, con pocas modernizaciones en la mayoría de ellos. Tanto el Ministerio de Deportes como los máximos organismos del fútbol inglés, escocés e irlandés, se han ocupado reiteradamente de esta cuestión, estando vigentes medidas de control de cabida, según la capacidad de cada campo en relación con sus condiciones, separación de espectadores, etc. Pero parece ser que estas medidas tienden más a evitar las peleas dentro de los estadios, los desmanes de los que se conocen como «hoo-

ligans» y que no son otra cosa que jóvenes gamberros que toman un partido de fútbol como pretexto para sus excesos destructivos, que la seguridad en sí de los espectadores.

Como existe también un Consejo británico de seguridad en lugares públicos y como la tragedia ha impresionado a todos, desde la Reina y el Gobierno para abajo, el ministro de Deportes, Eldon Griffiths, ha convocado para mañana en Londres una reunión especial para revisar la cuestión. Tanto el secretario de Estado para Escocia, Gordon Campbell, como el alcalde de Glasgow y primeras autoridades de la ciudad, han visitado hoy detenidamente el estadio, llegándose a la conclusión en principio, de que todo parecía estar en orden, hasta que sobrevino la nerviosa avalancha del público.

Los partidos entre el «Rangers» y el «Celtic», ofrecen siempre una enconada rivalidad en los graderíos. Este de ayer sin goles hasta los tres últimos minutos, le pareció a la Policía de servicio el más tranquilo de muchos años, hasta que surgió la tragedia. Solamente se habían practicado dos arrestos y los agentes comenzaban a abandonar el estadio para situarse a la salida, donde siempre se temen escaramuzas.

La noche ha sido dramática en Glasgow. Las comisarías de Policía han recibido miles de llamadas de todo el país e incluso, del extranjero, demandando información de espectadores, puestando el «Rangers» como el «Celtic» habían hecho un llamamiento a todos sus seguidores para este partido y habían venido

(Pasa a la página 11)

CULTURA PARA LOS «NAVAJOS»



En los Estados Unidos se está llevando a cabo una experiencia cultural muy interesante con la mayor tribu de indios en el país, los navajos. El Departamento del Interior va a invertir diez millones de dólares para que los indios obtengan importantes beneficios de tipo cultural. Los que no hablan inglés recibirán la enseñanza en idioma navajo y se darán cursos especiales sobre historia y cultura india. En esta foto vemos un momento de una clase en una escuela de párbulos de niños navajos en Iyanbito, nuevo México. — (Foto F.)

TEMA DEL LUNES

ENTRAMOS en el nuevo año bajo el signo climatológico de las Navidades más frías e inclementes que guarda el recuerdo. Nada amigos somos de usar el recurso del «tiempo» para nuestros comentarios, por estimar que es un tema al que debe echarse mano cuando no hay nada interesante de qué hablar o de qué escribir y es sabido que a esta glosa —por suerte y por desgracia también— no suelen faltarle motivos que tratar. Pero la «ola de frío» sufrida en los días prosteros del año ido y que seguimos sufriendo en los primeros del presente tiene categoría como para merecer atención.

Naturalmente no estamos ahora «presumiendo de frío» y es perfectamente natural por estos lares que, a estas alturas, se registren los mayores rigores del clima. No hace falta esforzarse mucho para traer a la memoria tal día de Navidad, o de los Inocentes, o de Nochevieja o de Reyes, alguno o muy lejano, memorable por sus copiosas nevadas o su extremado descenso termométrico. Siempre se habla de «ola de frío» cuando sobreviene un recrudecimiento de los elementos meteorológicos, pero también normalmente, tales olas —cuya repetición a lo largo del invierno, por otra parte, es proverbial— alcanzan su máximo y remiten en pocos días, mientras que esta vez no ha sido así. Como que más que de «olas pudiera hablarse de «mareas». Efectivamente, el frío intenso, las heladas fuertes y la nieve (no caída, por lo demás, en la cantidad que las tierras y las fuentes necesitan) comenzaron con la entrada del invierno «oficial» y han persistido agudizándose día tras día hasta extremos que ni los clásicos «más ancianos de la localidad» recuerdan algo semejante. El termómetro, ha señalado índices bajísimos, no sólo en las «máximas», sino lo que es peor, en las «mínimas»; circular por las calles constituye una auténtica temeridad, dado el riesgo de romperse uno algo; numerosos automóviles han sufrido en sus entrañas los efectos del apareamiento al aire libre; los medios de calefacción se muestran insaciables en su apetito de combustible; las actividades de la construcción y todos los trabajos al aire libre se paralizan, con sus malas consecuencias, y, en fin, el «medio hostil» fuerza la reclusión de las gentes en sus casas u otros lugares cerrados, reduciendo la actividad y el movimiento callejeros al límite de lo preciso o muy poco más.

Mientras tanto, nuestro entrañable río mayor sigue ofreciendo un aspecto tristísimo. Más seco aún que en verano, semicuberto bajo una leve capa de nieve posada sobre el hielo de sus remansos, parece presentar una perspectiva poco tranquilizadora. Comumente, para estas fechas, como consecuencia de las lluvias otoñales que suelen ser nieve en la sierra y de alguna nevada copiosa convertidas en abundante caudal por oportunas bonanzas del tiempo, el Arlanzón baja crecido y no son pocas las ocasiones en que la época navideña (comprendida entre mediados de Diciembre y los seis primeros días de Enero) coincidió con las riadas. Ahora el panorama resulta bien distinto y, aunque nos faltan datos concretos sobre el estado actual del pantano, pensamos que las reservas de nieve en la Demanda no son como para sentir confianza. Los rigores extremados y persistentes que sufrimos están más caracterizados por el hielo (que, por paradoja, seca y quema) que por la vitalizadora nieve abundante y esponjosa.

El invierno se ha ganado ya, por mérito propio, el calificativo de muy duro, de durísimo. Ignoramos lo que aún nos reserva. Pero hay algo cierto: la sequía continúa y no cabe, todavía al menos, sacar a colación el famoso y consolador refrán de «año de nieves, año de bienes». Dios quiera que el panorama cambie pronto y de manera positiva, porque más que de las siempre problemáticas «lluvias primaverales» —al menos en nuestros pagos— dependemos del agua (sólida o líquida) que se almacena en los meses invernales. Y ya ha pasado una buena parte de ellos que siempre **AVIZOR** suele ser decisiva al respecto.

Imposición de la Cruz de Alfonso X el Sabio a D. Federico Díez de la Lastra

La efectuó el decano del Colegio de Licenciados de Valladolid

A la una y media de la tarde de ayer, en la Casa del Cordón, en el despacho del jefe provincial del Movimiento, le fue impuesta la Cruz de Alfonso X el Sabio a don Federico Díez de la Lastra y Díaz Güemes, distinción que le ha sido otorgada por el Jefe del Estado con motivo de haberle sido concedido el título de Colegiado Distinguido por el Colegio de Doctores y Licenciados en Filosofía y Letras y en Ciencias del distrito Universitario de Valladolid.

El solemne acto estuvo presidido por el presidente de la Diputación, don Pedro Carazo Carnicero, decano del Colegio de Doctores y Licenciados del Distrito de Valladolid y alcalde de la ciudad hermana, don Martín Santos Romero; secretario del citado Colegio, Sr. Casto Alonso; directores de los Institutos de Enseñanza Media de la ciudad, don Pedro Sanz y don Leandro Ruiz y G. de Linares; presidente de la Institución Fernán González, don Ismael García Rámila y presidente del Colegio de Doctores y Licenciados, don Francisco González. Asistieron numerosos licenciados, familiares y amigos del homenajeado, entre los que se encontraba el primer teniente de alcalde del Ayuntamiento, don José Antonio Olano y López de Letona.

En primer lugar hizo uso de la palabra don Francisco González, quien destacó la satisfacción del Colegio burgalés de doctores y licenciados por la concesión que se hacía a uno de sus miembros y agradeció la presencia del decano y secretario del Colegio del distrito universitario, así como la del presidente de la Diputación. Finalmente hizo un breve resumen de la personalidad del galardonado y dio lectura a la orden de concesión.

Finalmente, en nombre del ministro de Educación y Ciencia le impuso la Cruz de Alfonso X el Sabio, entre el aplauso de todos los asistentes.

Con palabras emocionadas agradeció el homenajeado la distinción que se le otorgaba y la presencia de tantos compañeros y amigos, subrayando especialmente el hecho de que hubiera sido el propio decano del Colegio quien le impusiera tan honrosa distinción habiéndose desplazado desde Valladolid para ello. Especiales palabras de gratitud tuvo también para el presidente de la Diputación, don Pedro Carazo Carnicero a quien agradeció su presencia en el homenaje que se le tributaba.

A continuación don Federico Díez de la Lastra pronunció un magistral discurso que fue toda una estupefandante lección de expresivo cariño y auténtico sentido de la Enseñanza y la Educación. Su magnífica disertación fue largamente aplaudida.

Finalmente, el presidente de la Diputación, don Pedro Carazo Carnicero pronunció unas breves palabras para agradecer al decano del Colegio que le hubiera cedido la presidencia del acto y para destacar las grandes cualidades de don Federico Díez de la Lastra, a cuyo homenaje se sumaba muy complacido. Terminó pidiendo que la paz y el amor reine en los corazones de todos y expresando su deseo de un venturoso año 1971.

Finalmente los asistentes al acto se reunieron en un almuerzo de homenaje al galardonado, servido en un céntrico hotel.

PERSISTE EL TEMPORAL DE FRÍO SOBRE LA PROVINCIA

Ayer se alcanzó una mínima de 18 grados bajo cero y de 22 en Villafraja

Persiste la intensa ola de frío que se deja sentir sobre toda la península y que es general en Europa, donde se están alcanzando las temperaturas más bajas registradas en los últimos diez años. Por lo que respecta a nuestra ciudad la temperatura mínima se registró en la madrugada con 18 grados bajo cero, siendo 22 en el aeródromo de Villafraja.

Como dato curioso, y afortunadamente, hay que señalar que durante el día de ayer no se produjo ningún accidente de tráfico del que se tuvieran noticias a primeras horas de la madrugada de hoy. Ello fue debido, fundamentalmente, a la disminución de circulación de automóviles por la ciudad y carreteras provinciales y a la lógica y normal precaución de los automovilistas que circulan a velocidad reducida y con las máximas precauciones.

Por lo que respecta a las calles de la ciudad, el hielo continúa dominando la mayor extensión de las calzadas y aceras y los viandantes adoptan toda clase de precauciones para evitar caídas, habiendo que señalar también a este respecto que durante todo el día de ayer no se registró ninguna asistencia en la Casa de Socorro por caídas en la vía pública.

SITUACION DE LAS CARRETERAS
A las siete de la tarde de ayer, la Jefatura de Obras Públicas nos facilitó el estado de las carreteras cuya situación era la siguiente:
Normal en la carretera Madrid-Irún en ambas direcciones, precisándose cadenas entre Victoria y Echegarate con el puerto incluido. Normal Burgos-Valladolid y Burgos-Palencia.
Se precisa el uso de cadenas para toda la red secundaria de las vías provinciales.
Uso de cadenas entre Burgos-Santander, estando prohibida la circulación de camiones por el puerto del Escudo.
Bilbao-Santander, cadenas incluido el puerto de Barazar. Orduña, cerrado. Circulación normal entre Burgos y Logroño, por Pancorbo. Normal también entre Logroño-Salazar y uso de cadenas entre Zaragoza, Lérida y Barcelona. Uso de cadenas entre Palencia y León y León-Lugo en toda la red provincial. Por último uso de cadenas entre Burgos y Soría.

VIDA BURGALESA

NECROLOGICA

A los 55 años de edad, ha fallecido en nuestra ciudad, don Lucio Farga Fuente, empleado de «Electra de Burgos». Al comunicar tan sensible pérdida a nuestros lectores, suplicamos una oración por el eterno descanso del alma del finado, a la vez que enviáramos nuestro más sentido pésame de condolencia a su apenada esposa, hija, madre, hermanas y demás familiares, rogando la asistencia a las horas fúnebres y funeral que se celebrarán hoy, lunes, a las once, en la Iglesia parroquial de Nuestra Señora la Antigua, en Gamonal.

—A la avanzada edad de 82 años, ha fallecido en nuestra ciudad, don Alberto Díez Vicente. A sus apenados hijos, nietos y demás familiares, enviamos nuestro más sentido pésame de condolencia y suplicamos de nuestros lectores una oración por el eterno descanso del alma del finado y la asistencia a las horas fúnebres que se celebrarán esta tarde, a las cuatro y media, en la Iglesia parroquial de San Julián.

ASISTENCIAS EN LA CASA DE SOCORRO
Durante el día de ayer, se prestaron las siguientes asistencias en la Casa de Socorro:
José Antonio Bello de Torres, de 27 años, Plantío, 26,

herida contusa en región occipital.
Fernando Fernández Alonso, de 21 años, Salas, 7, esguince en pie derecho.

REGALOS ESTUCHERIA PIEL MANACOR
Paloma, 7

SERVICIOS DE LOS BOMBEROS

En el día de ayer los bomberos efectuaron siete salidas, cinco de ellas fueron debidas a roturas de tubería como consecuencia del hielo; otra salida se efectuó a la calle de Santander, donde los inquilinos de una de las viviendas de la citada calle olvidaron en casa la llave del piso, precisando el servicio de los bomberos para pene-

ALFOMBRAS GRAN CALIDAD muebles evelio
VILLAFRAJA 30 58 60 62

rar en el domicilio. La séptima salida fue debida a un pequeño incendio, sin consecuencias afortunadamente, registrado en el segundo piso de la casa número 11 de la calle de San Juan de Ortega.

INTELIGENTE ACTITUD DE UN AUTOMOVILISTA

Alrededor de las nueve de la noche de ayer, cuando circulaba por la carretera Madrid-Irún, proximidades de Briviesca, se sintió indisputado y aparcó su vehículo al lado derecho de la calzada, el automovilista don Manuel Montaña Villar, de 26 años, de Sodupe (Vizcaya). A los pocos momentos, al parecer, de detener su automóvil, sufrió un ataque que momentos antes y con el vehículo en marcha, hubiera dado origen a un grave accidente de tráfico. El conductor fue recogido por una ambulancia y trasladado a nuestra ciudad, ingresando en la Residencia Sanitaria.

ASOCIACION DE DAMAS DE ARTILLERIA DE SANTA BARBARA

Hoy, lunes, día 4, tendrá lugar la misa mensual de esta Asociación, que se celebrará a las 6,30 de la tarde, en la capilla del Santísimo Cristo de la Catedral.
Se recuerda la obligación de asistir a este acto de todas las señoras de los artilleros.

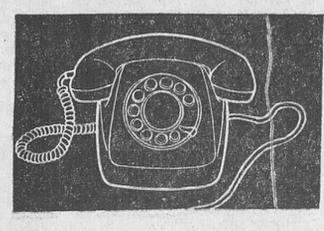
Mañana se dará a conocer el fallo del concurso de belenes

Más de cinco mil personas han visitado ya el «belén» en movimiento

Está siendo un éxito el «belén» que el movimiento Junior de A. C. ha instalado en Caritas Diocesana (calle Martínez del Campo), siendo incesante el desfile de burgaleses, especialmente niños, que acuden a visitarlo, haciendo de él los mayores elogios. Está abierto al público todos los días de 12 a 2 de la mañana y de 5 a 9 de la tarde.

También merecen visitarse los «nacimientos» siguientes: Asilo de Nuestra Señora de las Mercedes, Parroquia de la Anunciación, Parroquia de San Esteban, Colegio de Saldaña, Parroquia y Centro Junior de la Barriada Illera, Hogar infantil y Casa Cuna de los Establecimientos Provinciales de Beneficencia, Liceo Castilla e Instituto filial masculino de Gamonal.

El fallo del Concurso de «belenes» será dado a conocer mañana martes.



al teléfono

Excmo. Sr. D. Federico Trillo Figueroa Gobernador y Jefe provincial del Movimiento

La primera «llamada» de la sección, en este nuevo año recién estrenado, hemos deseado fuera a la primera autoridad de la provincia, a quien expresamos nuestra gratitud por su gentileza al responder a nuestras preguntas. En esta ocasión, sin embargo, hemos sustituido el teléfono por el magnetofón y con él acudimos al despacho del Excmo. Sr. gobernador civil, don Federico Trillo-Figueroa y Vázquez, a quien comenzamos preguntándole:

—¿Cuáles son, a su juicio, las necesidades más apremiantes de la provincia?
—Realmente, yo creo que las necesidades más apremiantes de la provincia de Burgos, como las de cualquier provincia eminentemente agrícola, en orden a su desarrollo, son de tipo agrario, principalmente, industrial y correspondientes al sector servicios y concretando en cada uno de estos tres aspectos yo entiendo que Burgos, y sobre todo, la capital en el campo del desarrollo industrial, está necesitando esa industria de cabecera, esa industria básica que consolide, de una vez para siempre, el Polo de Desarrollo. En el orden agrario, Burgos —y es lo que hemos demandado en nuestras entrevistas con el ministro de Agricultura y así se le recordó con ocasión de su visita a Aranda— es una provincia eminentemente agropecuaria, y está necesitada toda ella de una urgente declaración ad Orenación Rural. Esto permitiría una reestructuración en todos sus estratos. En cuanto a los servicios, y que veo bastante factible en su realización práctica, es ese Centro Universitario que, debemos darnos prisa, porque depende ya un poco más de nosotros que, incluso, del Ministerio.

—En sus reuniones con los alcaldes y autoridades locales, ¿ha insistido usted mucho en la necesidad de fusionar Municipios. Estimamos que ello es apremiante ¿qué disposiciones ha adoptado o se adoptarán por parte del Gobierno Civil?
—Bueno... Es, como muy bien señala, una necesidad apremiante, porque la tendencia europea, pudiéramos decir, la opinión mundial es de comarcalización. Es decir: Hay que hacer comarcas, municipios que tengan viabilidad en cuanto a su demografía, en cuanto a su suficiencia económica, etc. Realmente la provincia de Burgos tiene 485 municipios en la actualidad; hace diez años tenía 500, luego la labor que en este aspecto se ha realizado, es de 15 municipios fusionados. A este campo tendría que pasar un siglo para que viéramos a provincia de Burgos convertida en el ideal, que son, a mi juicio de 80 a 85 municipios. ¿Ahora? ¿cuál es la política que va a seguir el gobierno civil? —La de aconsejar a los municipios —podríamos decir— el que se fusionen o se integren en otros superiores. Eso por un lado. Por otro, la Diputación ha efectuado un estudio en el que se da como número ideal de municipios, el que antes decía, de ochenta y ocho y cinco. Y en ese terreno va a servir de base tal estudio, no sólo para aconsejar a los alcaldes, sino para instruirlos y, en cierto sentido, animarlos —a los alcaldes y vecinos del municipio, en general— para que se lleve a efecto esta incorporación de municipios. Otra cosa, realmente, de acuerdo con las posibilidades legales actuales, no se puede realizar, puesto que la incorporación o agregación de municipios —el término jurídico no importa, aunque las consecuencias son distintas— hasta ahora son de carácter espontáneo. Pero yo tengo la esperanza de que, a la vista de la nueva legislación de Administración Local, pueda hacerse de oficio, en ciertos casos, esta fusión. La perspectiva, yo la veo bastante optimista y para que Burgos pueda prosperar y tenga una provincia en la que dos servicios mínimos obligatorios —agua, luz eléctrica, teléfono, etc.— puedan establecerse, es necesaria esta equiparación de municipios, en pos de una provincia próspera, y realmente viable.

—Usted insiste mucho sobre la conveniencia de declarar toda la provincia zona de Ordenación Rural ¿qué posibilidades existen de que el Gobierno acceda a esta petición suya?
—Bueno, realmente, esta es una pregunta un poco difícil de contestar; pero yo entiendo que hay cuatro comarcas que tienen la expresada consideración y están en trámites otras cuatro. No sería difícil que, de estas cuatro, dos sean pronto declaradas por el decreto correspondiente zonas de Ordenación Rural. No creo que pueda hacerse en dos o tres años, pero en un período de diez años sí podría declararse toda la provincia Zona de Ordenación Rural.

Aparte de eso, aunque no se realice la Ordenación Rural si se intensifica la reacción de Cooperativas de carácter gremial, cooperativas, en general, del Campo, creo que podremos dar un gran avance hacia la mejora del agro burgalés. Nosotros creemos que la agricultura se salva en grupo o se unde individualmente. Por otro lado, esperamos también acciones importantes en la provincia en orden a la agricultura; es decir, concretamente, en la última visita al ministro de Obras Públicas se le demandó la inmediata construcción del pantano de Retuerta. Yo creo que este pantano tan esperado, remediará la sequía de más de 12.000 hectáreas, ha de ser algo que se pondrá pronto en marcha. Espero que, concretamente, el tercer Plan de Desarrollo será el momento oportuno para el pantano de Retuerta.

—Señor gobernador: ¿Cuándo cree que el Ministerio de Obras Públicas se decidirá a realizar la travesía de Madrid-Irún y en qué fase se encuentra actualmente la solución de este grave problema burgalés?
—Hay que tener en cuenta que este es un problema que ya se había planteado en situaciones anteriores. Creo que el Ministerio de Obras Públicas tiene dificultades de carácter financiero para las obras que puedan realizarse en general. Pero yo entiendo que hay que distinguir dos aspectos: entre lo que se llama «Travesía», que incluye unos nueve kilómetros de carretera y lo que podemos llamar la «Vía de Ronda». Yo creo que el Ministerio tiene la mejor disposición, como así nos lo dijo el ministro, para resolver el problema de congestión de Burgos. Es decir: está ahora estudiando, con carácter urgente la posibilidad de construcción de una vía de «Travesía» superior a la planeada anteriormente. En cuanto a la «Travesía» en posteriores conversaciones con el Ministerio y dada la buena disposición del Ayuntamiento que había previsto ya la financiación de las debidas exposiciones creo que tendrá también su solución. De momento veo en el Ministerio una mejor disposición a la construcción de una «Vía de ronda» que descongestione la circulación por la «Travesía».

—Otro de los graves problemas pendientes lo constituye la creación en Burgos de un Colegio Universitario. ¿En qué fase se encuentran estas gestiones y cuando se podrá saber el resultado?
—Es uno de los problemas más vitales que tienen planteados Burgos y su provincia. Hemos realizado diversas gestiones, la última de ellas al entregar las conclusiones del Consejo Económico Sindical al ministro de Educación y Ciencia y yo entiendo que en este aspecto las cosas están bastante bien. Un problema es el de una gran Universidad, otro es el de la creación de Facultades universitarias y otro problema que las cosas están en muy buen momento es el de un Colegio Universitario adscrito. Ese Colegio Universitario adscrito está dentro de las posibilidades más absolutas pues es un problema a mi entender de financiación. Estamos estudiando el incluirlo en los beneficios del Polo de Desarrollo como otro Centro de Enseñanza más. Lo cierto es que en cuanto se solventa el problema de su financiación que es alrededor de 20.000.000 de pesetas —y también tienen la palabra las Corporaciones provincial y municipal de Burgos—, creo que está a mi juicio, en el que hay que incidir y en el que considero está en línea de las mejores posibilidades.

—¿Qué posibilidades existen de que pueda establecerse en Burgos un Instituto del Petróleo?
—He de limitarme a contestarle que en la última visita realizada al ministro de Educación y Ciencia, el presidente de la Diputación solicitó la «luz verde» del Ministerio para la construcción del Instituto del Petróleo en Burgos. El ministro nos prometió su máxima ayuda en este terreno y esto es realmente la situación en cuanto al problema.

—¿Qué virtud, señor gobernador, es la que más admira en los burgaleses?
—Yo creo que una de las virtudes de que han dado prube ha palpable en estos momentos últimos es la serenidad. Este mundo alocado en que vivimos, es el fondo de más contraste para esta virtud de la serenidad, que cuando se dá como virtud colectiva a mi juicio, es muy importante. Destaco esta virtud a la par que agradezco a Burgos estas pruebas de madurez que ha dado en estos últimos tiempos.

—Finalmente, señor gobernador, quiere usted decir algo más a los burgaleses a través de HOJA DEL LUNES?
—Agradecer a HOJA DEL LUNES esta deferencia para conmigo. Yo quisiera decir muchas cosas pero, en fin, en primer lugar quiero felicitar el año a todos los burgaleses de la capital y provincia. Deseo que todas estas aspiraciones a las que he hecho mención, a grandes rasgos, no se conviertan en una carta de Reyes Magos, sino que en el año 71 muchas de ellas vean el comienzo de su realización y otros, incluso, do muy bien el presidente de la Diputación como son entre su plenitud...
No hemos hablado de otros problemas, y que está llevando otros, los benéfico-asistenciales...
Quiero, además, destacar, y que de ello tenga conocimiento el pueblo burgalés, mi felicitación más sincera a las fuerzas de Orden Público.
Me importan todos los problemas. Los grandes y los pequeños. Pueden ser los deportivos, con su importancia social. Por ejemplo, mi deseo de lo mejor para la temporada ligüera, en lo que se refiere al Burgos, que se cumplan sus aspiraciones; si estas son las de mantenerse en Segunda División, pues que se mantenga, y si son las de ascender, que que ascienda y que todos disfrutemos con este ascenso.
Y nada más. Otra vez gracias a HOJA DEL LUNES.
—Muchas gracias, señor gobernador y que sus propósitos para 1971 se vean cumplidos.

AGORA

Mesón de los Infantes
Especialidad del día:
Langosta a la americana
Servicio a domicilio. Telf. 205982

EL SEÑOR DON LUCIO PARGA FUENTE
(Empleado de Electra de Burgos)
Falleció en el día de ayer, a los 55 años de edad, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad
D. E. P.
Su apenada esposa, doña Norberta Rincón; hija, doña María Luisa; madre, doña Nicolasa Fuente Vicario; hermanas, doña Remedios, doña Irene y doña Ana María; hermano político, sobrinos, primos y demás familia.
Ruegan una oración por su alma.
Las horas fúnebres y funeral se celebrarán en la iglesia parroquial de la ANTIGUA DE GAMONAL, HOY, LUNES, a las DOCE y acto seguido la conducción del cadáver al Cementerio de San José, Casa doliente: Barriada de Inmaculada 3.ª M. 124, Burgos, 4 de Enero de 1971. «La Cruz».

EL SEÑOR DON ALBERTO DIEZ VICENTE
Falleció en el día de ayer, a los 82 años de edad conhortado con los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad
Q. E. P. D.
Sus apenados hijos, don Emilio, doña Lucía, doña Albertina, don Elias, doña María del Carmen y don Alfredo Díez Pérez; hijos políticos, doña Jacinta Sáiz, don José Alonso, doña Palmira Pastor, don José-Luis López y doña Benigna Rodríguez; nietos, sobrinos, primos y demás familia.
RUEGAN oraciones por el eterno descanso de su alma y la asistencia al entierro y funeral (corpore presente) que se celebrarán en la iglesia parroquial de SAN JULIAN, OBISPO, HOY, LUNES, a las CUATRO Y MEDIA, acto seguido la conducción del cadáver al Cementerio de San José, agradecidos actos por los que les quedarán sumamente agradecidos.
Vivia: Calle Nevera, 12, Burgos, 4 de Enero de 1970. «La Misericordia».

REGALOS JOYERIA MANACOR
Paloma, 7

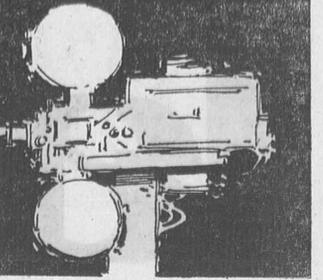
MAÑANA, CABALGATA DE REYES DE «LOS AMIGOS DE LA PERRA GORDA»

Anónimamente, como a lo largo de todo el año realizan su benemérita obra, «Los amigos de la perra gorda» han organizado una hermosa cabalgata de Reyes que llegará mañana martes, a las ocho de la noche, al Asilo de Nuestra Señora de las Mercedes.
Los simpáticos benefactores han organizado un bonito festejo en favor de las niñas acogidas en la benemérita institución. SS. MM. harán su entrada en el Asilo, a las ocho de la noche, iniciándose a continuación una vistosa y ruidosa traca en los jardines del establecimiento como bienvenida a los Magos, que tras el apoteósico recibimiento se dirigirán a una de las dependencias del centro para proceder al reparto de valiosos regalos entre las asiladas y religiosas de la Comunidad.

NAVIDAD EN Simeón
Visite estos días su SECCION REGALOS
30% Dto.



ESPECTACULOS



CORDON
5,30 - 7,45 - 10,45
2 ULTIMOS DIAS!
El mejor film del
genial
CANTINFLAS
**UN QUIJOTE
SIN
MANCHA**
Eastmancolor
Tolerada menores

5,15 - 7,45 - 10,45
2 ULTIMOS DIAS!
del jocoso, picante
y divertido estreno
**EL DEMONIO
DE LOS CELOS**
Technicolor
Marcelo
Mastroianni
—
Mónica Viti
—
Rigurosa mayores
18 años.

«TIP» UN GRAN ACTOR Y UN GRAN TIMIDO

★ Su máxima ilusión artística sería interpretar algún día a Don Quijote



Sánchez Polack más conocido por «Tip». — (Foto F.)

Siempre he admirado a las personas sencillas, sinceras y libres de prejuicios. Tal vez para que son difíciles de encontrar en este ambiente en que, por razones profesionales, me desenvuelvo. Actores, cantantes, pintores, escritores, deportistas y, en general, todo aquel que busca la popularidad, son muchas veces personas vacías, engrédas y absurdas; claro que, como sucede en todo, hay excepciones, aunque, desgraciadamente, pocas. Y entre estas pocas, al menos para mí, se encuentra uno de nuestros mejores cómicos: Luis Sánchez Polack, «Tip».

«Tip» es, para la mayoría de los espectadores de Televisión Española, y seguirá siendo en este año de 1971, uno de los mayores «gansos» de nuestra «pequeña pantalla». No se le concede ningun-

na tregua, ni se le da ninguna importancia mayor. Para ellos, sólo sabe hacer siempre las cosas más dispares y con menos sentido que por cabeza humana sean capaces de pasar. Estoy seguro de que ninguna de las personas que se rien con él, con sus gestos y sus «chistes malos», han sido capaces de pensar, ni por un sólo momento, que se encontraban delante de un cómico excepcional; tal vez de los mejores que existen en España, aunque él sea el primero en no opinar de esta manera...

—¿Qué más quisiera yo... Pero, si lo que yo hago no tiene importancia, si esta es mi manera de ser, si son los gestos y los chistes que hago siempre... Y, para colmo, cuando los digo en el teatro o en la Televisión, me pagan. ¿Es que no tengo motivos para ser feliz? Trabajo en lo que me gusta y vivo bien. Quizás sin demasiados lujos, pero bien.

Tiene razón, «Tip», cuando dice estas palabras. Es su manera de actuar, de desenvolverse en la intimidad. Es, para abreviar, una forma de disimular su gran timidez. Una timidez que él quisiera que nunca saliera de la luz. ¿Me equivoco? —le digo— cuando pienso así?

—No. ¡Qué te vas a equivocar!... Soy así, tímido. Pero, me da rabia. Quisiera ser de otra manera, como aparento de cara a todo el mundo. A veces pienso que es una máscara para que no se rían de mi forma de ser. Creo que ya no se lleva por el mundo.

Un defecto tiene Luis Sánchez Polack —¿es un defecto?—: le gusta el vino, el corriente, el que cuesta a tres pesetas «el chato». Nosotros por supuesto, compartimos este «vicio». En el momento en que estamos hablando nos encontramos delante de sendos vasos. Cuando éstos tocan a su fin, pedimos otros. Esta misma operación la hacemos varias veces. Es —según pensamos ambos— la mejor manera de tener una conversación sincera. De olvidarse de que uno es actor y que el otro es periodista. De que no pase por nuestra mente que estamos haciendo una entrevista.

—Dime «Tip», ¿no te importa que la gente le reconozca, aquí en este bar?

—¿Y por qué? Lo bonito de ser conocido es que enseguida haces amigos. Aparte de que yo soy un ciudadano como otro cualquiera y me encanta hacer lo mismo que cualquier Rodríguez, Martínez o Sánchez. Es decir, tomar unas copas, cuándo y dónde me apetece. A propósito, estos vasos tocan a su fin, apúralo. ¿Quieres otro?... De acuerdo, de acuerdo éste será el último.

Aquí, por supuesto... Conozco otro sitio... —España —le digo— tiene fama de no saber promocionar a sus artistas. ¿Hubieras llegado más alto de haber nacido en otro país?

—¿Quién puede saberlo? Tal vez sí, pero a mí me gusta España. Creo que, en este momento; afortunadamente para mí, los empresarios empiezan a darse cuenta de que, a pesar de mi aspecto desenfadado y alegre, soy tan profesional como el que más. Es por eso por lo que cuando me contratan para hacer un papel, se asombran de que sea el primero en llegar al estudio. ¿No voy a serlo, si me encanta mi trabajo...? Bueno, y llamo trabajo a una cosa que para mí es una diversión, un «hobby». ¿No se dice así ahora?...

—¿Si tuviera una buena publicidad llegaría a estar considerado el «número uno» entre los cómicos españoles?

—Con una buena publicidad, bien encaminada, se puede llegar muy alto. Es muy difícil que nadie te ayude, cuando eres un desconocido. Podía ser, con una buena promoción, el Jerry Lewis español. Tiene, al menos, mi presencia que el otro. Y, en cuanto a hacer el «ganso» se refiere, no creo que saliese muy mal parado en una confrontación entre ambos. Se lo digo.

—¿Qué más quisiera yo... Otro se hubiera sentido halagado, hubiera aprovechado para decirnos que era un incomprendido, que nadie le ayudaba, que los demás no valían nada, que si a él le dejasen... Pero, no. Eso no va con su forma de ser. El quiere escalar la cumbre de la fama de una manera limpia, sin malas mañas. Como debe de ser.

—¿Toda persona —le digo— tiene siempre una idea oculta, una meta que muchas veces ve como inalcanzable. ¿Cuál es la de Luis Sánchez Polack?

—No sé. Tal vez el poder interpretar cualquier día a Don Quijote.

—¿Por lo alto y delgado?

—No. Por su humanidad.

—¿Te gustaría —empezamos a tutearnos— parecerse a algún famoso?

—Sí. A Sofia Loren..., pero en hombre...

JOSE ANTONIO DE LAS HERAS

Sala de Fiestas
HOY, de 7'30 a 10'15
ANIMADO BAILE DE FIESTAS
Con la gran figura de la canción moderna:
ROSA MARIA
El Conjunto-atracción,
«LOS KOSAKOS»
Y Orquesta titular
«GRAN TEATRO»

NUESTROS TELEFONOS:
201280 y 207148-49

CINE CONDAL
(La pantalla de los mejores programas)
HOY: Dos insuperables estrenos en un programa de verdadera excepción
«Los adolescentes»
En technicolor. Una gran lección de la vida
— Y —
«La otra cara del gangster»
En Technicolor:
JERRY LEWIS
¡¡Un millón de carcajadas!!
Continua de 4 a 12.
(Mayores 14 años)

CINE GOYA
SUPER ESTRENO 71
«...Por techo las estrellas»
La película de las escenas de acción trepidante.
Una constante inquietud en su butaca
Sesiones: 5'30, 7'45 y 10'45
(Mayores de 18 años)

CINE CALATRAVAS
HOY, ULTIMO DIA
Un gran estreno TODD-AO 70 mm. color y la maravilla del sonido estereofónico.
¡La inmortal obra de D. Benito Pérez Galdós interpretada genialmente por EMMA PENELLA, la mejor actriz del cine español!

FORTUNATA Y JACINTA
(HISTORIA DE DOS CASADAS)
Tierna, apasionada, rebelde, así es FORTUNATA
Altiva, envidiosa, elegante, así es JACINTA
y entre ellas el amor de un hombre.
Con EMMA PENELLA, LIANA ORFEY y
MAXIMO VALVERDE
SESIONES: 5,15, 7,45 (numerada) y 10,45
(MAYORES DE 18 AÑOS)

MAÑANA, ESTRENO
«EN UN LUGAR DE LA MANGA»
Con Manolo Escobar, Conchita Velasco, Gracita Morales, López Vázquez y Gómez Bur.

CINE CONSULADO
GRAN ESTRENO EN EASTMANCOLOR
«LA FIACA»
¿Es una enfermedad, una secta secreta, una religión, un nuevo ritmo? Nada de eso.
Vea usted mismo lo que es «La Fiaca»
(Mayores de 18 años)

AVENIDA **COLISEO** **DU CAL** **REX**
¡¡EXITO SIN PRECEDENTES!!
ESTRENO DE EXCEPCION
El testamento artístico de la inolvidable SHARON TATE
¿CUAL DE LAS 13?
Un espectáculo delirante, audaz, ¡EXCEPCIONAL!
— mayores 18 —

EL CASO DE THOMAS CROWN
Steve McQueen
Faye Dunaway
Maravillosa, alucinante, inolvidable
Y
LA BRIGADA DEL DIABLO
William Holden
Amor, bravura, lealtad
Ultimo día
— Mayores 18 —

TARZAN DE LOS MONOS
Johnny Weissmuller
Maureen O'Sullivan
El más impresionante de la historia
Y
EN EL IMPERIO DEL MAL
Lex Barker
Fascinante, de gran emoción
— Menores —

LOS RURALES DE TEXAS
Alan Scott
Su lema: «LUCHAR A VIDA O MUERTE»
Y
FANTOMAS
El film más formidable y divertido del gran LOUIS DE FUNES
— Menores —

GRAN TEATRO
HOY. A las 4'30, 7'45 y 10'45 noche
¡¡COLOSAL ESTRENO!!
La película de los 4 «Oscars»
Filmada en Cinerama-70 m/m. y 6 bandas de sonido estereofónico
Con el mejor reparto del cine mundial:
«ESPARTACO»
KIRK DOUGLAS
LAURENCE OLIVIER
JEAN SIMMONS
CHARLES LAUGHTON
PETER USTINOV
JOHN GAVIN
TONY CURTIS.
Nada puede compararse a este grandioso espectáculo.
(Mayores 14 años)

Dado el éxito alcanzado en la NOCHEVIEJA en la
SALA DE FIESTAS
Y los elogios recibidos por la soberbia cena, se repite a petición en la noche víspera de Reyes y con 100 pesetas de rebaja en beneficio de nuestros asiduos clientes.
MENU: Caldo serrano con yema - Langostinos «Bella Vista» (dos salsas) - Redondo de ternera mechada a la «favorita» - tarta helada - champagne «Conde Caralt». Vinos: Tinto «Paternina» Banda azul y blanco «La Cuesta» cosecha selecta. Café y licores.
SOLO POR EL PRECIO DE 500 PESETAS
(Incluido entrada, servicios e impuestos)
Reserve hoy mismo su mesa. Número de cubiertos limitado.
GRAN COTILLON - SUELTA DE GLOBOS Y EXTRAORDINARIO SORTEO DE VALIOSISIMOS JUGUETES Y REGALOS. 2 ORQUESTAS Y ATRACCIONES - MUSICA CONTINUA.
CENE Y DIVIERTASE COMO NUNCA EN LA MEJOR Y DE MAYOR SOLERA SALA DE BURGOS.

SALA DE FIESTAS
«LA BOHEME»
DIA 5 DE ENERO - 11,30 NOCHE
GRAN FIESTA DE REYES
A PUERTA CERRADA
(RIGUROSA RESERVA DE MESAS)
COTILLON
Y BOTELLA DE CHAMPAN
«CONDE DE CARALT»
incluidos
La invitación le dará derecho a participar en el sorteo de
¡¡20 FABULOSOS REGALOS, 20!!
con lo que se sentiría orgulloso el más generoso REY MAGO
ANIMAN:
MISS RIVELLES
(La perfección en ilusionismo y magia)
Y SU FANTASTICO BALLE
ORQUESTAS: LA BOHEME Y CONJUNTO «RITMO 70»
PRECIO: 600 PESETAS PAREJA
Reserva de mesas: Bar Niza y en la propia Sala

Lea siempre: HOJA DEL LUNES

la liga



PRIMERA DIVISION

At. de Madrid, 2; Las Palmas, 1.
Málaga, 1; Zaragoza, 0.
Real Sociedad, 2; Sabadell, 0.
Sevilla, 1; Español, 0.
Valencia, 1; Real Madrid, 0.
Barcelona, 0; At. de Bilbao, 1.
Granada, 3; Elche, 1.
Gijón, 4; Celta, 0.

J. G. E. P. F. C. Ptos.

| | | | | | | | |
|--------------------|----|----|---|---|----|----|------|
| Valencia | 16 | 10 | 3 | 3 | 22 | 10 | 23+5 |
| Atlético de Madrid | 16 | 9 | 5 | 2 | 24 | 12 | 23+7 |
| Barcelona | 16 | 10 | 2 | 4 | 26 | 13 | 22+6 |
| Real Madrid | 16 | 7 | 5 | 4 | 28 | 16 | 19+3 |
| Atlético de Bilbao | 16 | 7 | 5 | 4 | 25 | 16 | 19+3 |
| Sevilla | 16 | 8 | 3 | 5 | 19 | 19 | +3 |
| Celta | 16 | 8 | 3 | 5 | 19 | 20 | +5 |
| Real Sociedad | 16 | 6 | 5 | 5 | 14 | 13 | 17+1 |
| Granada | 16 | 6 | 4 | 6 | 22 | 20 | 16-2 |
| Gijón | 16 | 5 | 4 | 7 | 20 | 26 | 14-2 |
| Málaga | 16 | 3 | 7 | 6 | 14 | 22 | 13-5 |
| Las Palmas | 16 | 2 | 7 | 7 | 20 | 28 | 11-5 |
| Sabadell | 16 | 4 | 3 | 9 | 17 | 26 | 11-5 |
| Español | 16 | 3 | 5 | 8 | 9 | 16 | 11-5 |
| Zaragoza | 16 | 2 | 6 | 8 | 11 | 26 | 10-6 |
| Elche | 16 | 1 | 7 | 8 | 17 | 24 | 9-5 |

RESULTADOS

Y

CLASIFICACIONES

SEGUNDA DIVISION

Logroñés, 0; BURGOS, 1.
Betis, 1; Oviedo, 0.
Calvo Sotelo-Villarreal (suspendido por la nieve)
San Andrés, 1; Mallorca, 1.
Cádiz, 0; Rayo Vallecano, 0.
Coruña, 2; Ferrol, 2.
Moscardó, 0; Santander, 1.
Hércules, 2; Córdoba, 2.
Castellón, 2; Pontevedra, 0.
Langreo, 1; Onteniente, 0.

J. G. E. P. F. C. Ptos.

| | | | | | | | |
|----------------|----|----|---|----|----|----|------|
| Betis | 18 | 11 | 4 | 3 | 27 | 14 | 26+8 |
| Córdoba | 18 | 10 | 2 | 6 | 30 | 17 | 22+4 |
| Castellón | 18 | 9 | 4 | 5 | 22 | 17 | 22+4 |
| Rayo Vallecano | 18 | 9 | 3 | 6 | 20 | 14 | 21+3 |
| Coruña | 18 | 8 | 5 | 5 | 21 | 16 | 21+3 |
| BURGOS | 18 | 10 | 1 | 7 | 23 | 20 | 21+5 |
| Cádiz | 18 | 6 | 8 | 4 | 18 | 11 | 20+2 |
| Mallorca | 18 | 6 | 7 | 5 | 23 | 17 | 19+1 |
| San Andrés | 18 | 7 | 5 | 6 | 17 | 18 | 19+1 |
| Langreo | 18 | 6 | 6 | 6 | 9 | 12 | 18 |
| Ferrol | 18 | 8 | 2 | 8 | 15 | 23 | 18 |
| Hércules | 18 | 4 | 9 | 5 | 14 | 15 | 17-1 |
| Pontevedra | 18 | 6 | 5 | 7 | 18 | 20 | 17-1 |
| Villarreal | 17 | 6 | 4 | 7 | 22 | 24 | 16-2 |
| Santander | 18 | 7 | 2 | 9 | 18 | 22 | 16-2 |
| Oviedo | 18 | 6 | 3 | 9 | 24 | 2 | 15-3 |
| Logroñés | 18 | 6 | 3 | 9 | 19 | 24 | 15-5 |
| Moscardó | 18 | 4 | 5 | 9 | 11 | 27 | 13-5 |
| Onteniente | 18 | 3 | 6 | 9 | 15 | 23 | 12-6 |
| Calvo Sotelo | 17 | 4 | 2 | 11 | 13 | 24 | 10-6 |

WHISKY DYC

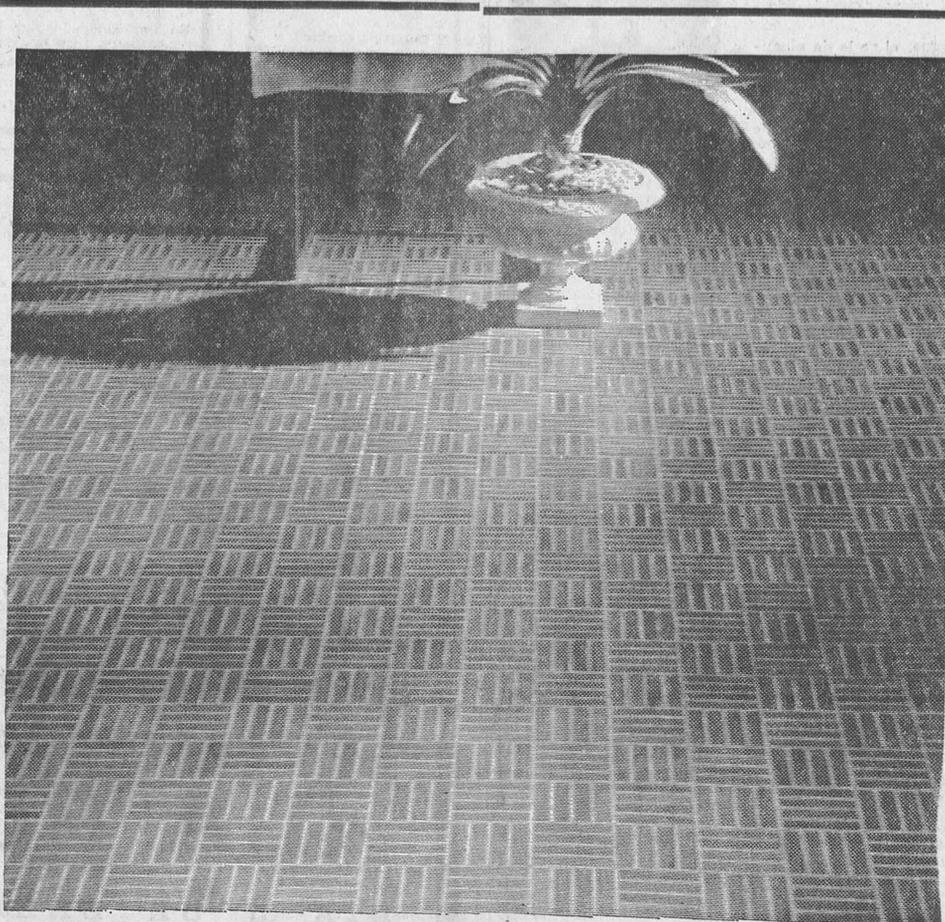
cinco años de auténtica vejez



el whisky que Vd. se merece

los que entienden prefieren whisky DYC

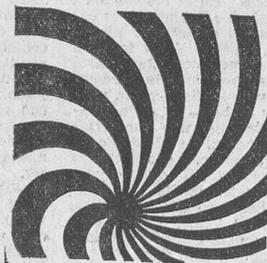
El viejo whisky español con categoría internacional



MAS DE 20 MODELOS EXCLUSIVOS DE PARQUET

En pocas horas, sin obras, sin molestias, cambiamos el aspecto de su suelo y..

...¡A QUE PRECIO!



suemo

Carmen, 8. BURGOS

BOUTIQUE

DEL BARCO

Plaza Sto. Domingo, 7. BURGOS

TERCERA DIVISION

(GRUPO SEGUNDO)

Real Unión, 1; Tenerife, 0.
San Sebastián, 1; Salamanca, 0.
Chantrea, 2; Palencia, 1.
MIRANDES, 1; Carabanchel, 1.
Ejea, 0; At. Madrileño, 1.
Plus Ultra, 2; Huesca, 1.
Getafe, 1; Tudelano, 0.
Valladolid, 2; Osasuna, 2.
C. S. Andorra, 0; Talavera, 3.
Eibar-Michelin (suspendido).

J. G. E. P. F. C. Ptos.

| | | | | | | | |
|---------------|----|----|---|----|----|----|------|
| San Sebastián | 18 | 10 | 3 | 4 | 35 | 16 | 25+3 |
| Palencia | 18 | 11 | 2 | 5 | 27 | 21 | 24+6 |
| Talavera | 18 | 8 | 7 | 3 | 28 | 15 | 23+5 |
| At. Madrileño | 18 | 9 | 5 | 4 | 34 | 24 | 23+5 |
| Valladolid | 18 | 8 | 6 | 4 | 36 | 20 | 22+4 |
| Osasuna | 18 | 9 | 4 | 5 | 32 | 23 | 22+4 |
| Tenerife | 17 | 9 | 3 | 5 | 23 | 9 | 21+5 |
| Salamanca | 18 | 9 | 3 | 6 | 30 | 14 | 21+5 |
| Eibar | 17 | 7 | 4 | 6 | 20 | 15 | 18 |
| Getafe | 18 | 7 | 4 | 7 | 27 | 25 | 18-2 |
| Plus Ultra | 18 | 8 | 2 | 8 | 20 | 25 | 18 |
| MIRANDES | 18 | 6 | 5 | 7 | 17 | 17 | 17-3 |
| Huesca | 18 | 6 | 5 | 7 | 21 | 22 | 17-1 |
| Real Unión | 18 | 6 | 5 | 7 | 19 | 24 | 17-1 |
| Chantrea | 18 | 7 | 3 | 8 | 22 | 34 | 17-1 |
| Tudelano | 18 | 5 | 5 | 8 | 16 | 26 | 15-1 |
| C. S. Andorra | 17 | 5 | 2 | 10 | 12 | 26 | 12-4 |
| Carabanchel | 18 | 4 | 2 | 12 | 13 | 32 | 10-6 |
| Michelin | 17 | 3 | 3 | 11 | 23 | 39 | 9-7 |
| Ejea | 18 | 3 | 1 | 14 | 10 | 36 | 7-11 |

REGALOS

BOLSOS
MANACOR
Paloma, 7

COCHINILLO

ASADO
especialidad
RESTAURANTE
BONFIN
TELEFONO 206193
SERVICIO A DOMICILIO

SUS REYES SEAT

EN

AUTOMOBABA S.A.

VISITE NUESTRA EXPOSICION que mantenemos abierta sábados tarde y festivos por la mañana, donde podrá admirar el NUEVO MODELO 124 SPORT-1600

MUNDO FEMENINO

ABRIGOS, PANTALONES E IMPERMEABLES SEGUN EL PRET A PORTER FRANCES

Del 13 al 16 de Febrero se celebrará el XXI Salón de pret-a-porter francés pero, a través del XX, podemos facilitar, con un avance de unos meses, cómo vestiremos en el primavera y el verano de 1971. Centremos, en esta ocasión, el tema en abrigos, pantalones e impermeables.

Los abrigos se diferenciarán de unas horas a otras. Los de estilo sport copian la línea del impermeable, con hombros estrechos y el bajo ligeramente despegado. Para calles con lardos, guayos, a veces, abultados en el cuello. Los de noche, ceñidos sin llegar a ser estrechos, hombros pequeños y entre las novedades más destacadas la manga corta y los puños camiseros. Casi siempre formarán conjunto con los vestidos o las faldas. Los de noche, en tejidos ricos y bordados de perlas.

Se presentan los pantalones con o sin vueltas. Se emparejan con camisa polo o camiseta elástica de algodón; escotes redondos y muy abiertos.

En los impermeables para el deporte, sus formas son exactas a las de los abrigos. Otro estilo es el sahariano, que se impone también en los vestidos. Además de las características ya señaladas las espaldas flojas, incluso ligeramente abultadas. En la selección de tejidos, el tipo "blue jeans", las esterillas de lino impermeabilizadas y en los colores, del crudo al marrón chocolate, la gama de los azules y los pasteles.

Referente a la longitud, el deporte y la playa se vestirá mini, la calle midi y la noche maxi.

De este modo se satisface el espíritu cambiante de la mujer, que encontrará en su ropero el modo de, en un mismo día, presentarse como la abuelita que no enseña el tobillo o según las fórmulas que puso primero de moda Mary Quant.

LA HIJA DE STALIN ES FELIZ EN SU CUARTO MATRIMONIO

- ★ Cree que la vida política de una mujer es más importante que los hijos
- ★ Los que tuvo en sus tres matrimonios anteriores son ya mayores y seguirán en Rusia
- ★ "El dogma del comunismo ha perdido ya sentido para mí, pero mis hijos piensan otra cosa"

Qué es más importante, los hijos o la libertad política de una mujer?

La mayoría de las mujeres contestarían, automáticamente, los hijos. Pero Svetlana Peters no es una mujer corriente.

Hace sus compras en un supermercado cerca de su casa en Arizona... cocina y hace los trabajos de casa... y es feliz pasando la tarde en casa con su esposo, el arquitecto Bill Peters.

Svetlana es la hija exilada de Joseph Stalin, que salió de Rusia, hace tres años, sabiendo que probablemente nunca más volvería a ver a sus hijos que allí quedaron, pues ahora acaba de tener su tercer vástag, de su marido norteamericano.

Su hijo e hija, de anteriores matrimonios, son ya mayores. Josif tiene 25 años y Katerina 18. Los dos viven en Moscú y su madre no los ha visto desde que salió de Rusia, en 1967, acompañando las cenizas de su tercer esposo, un príncipe indio, a Nueva Delhi. Desde entonces no ha regresado a su antiguo hogar.

ANTIGUAS IDEAS

"El dogma del comunismo ha perdido todo su sentido para mí", dice. "Pero para mis hijos es diferente".

"Ellos son jóvenes. No conocen la Rusia que yo conocí. Pertenecen a la nueva generación, que no se deja influenciar por las antiguas ideas.

"Quieren obtener sus propias conclusiones sobre la vida".

"Los echo mucho de menos, pero sé que están seguros. Tienen a sus padres —mi primer y segundo marido— que harán todo lo posible para que sean felices.

Sin embargo, a pesar de sus palabras, se nota un temblor en su voz. Y sus ojos azules reflejan la tristeza cuando habla de ellos.

NO PUDO DECIRSELO

Svetlana no pudo hablar a sus hijos sobre los planes que tenía de abandonar su país.

"Naturalmente, en aquel momento sufrí mucho. Mi hijo fue dos veces a esperarme al aeropuerto, y yo no aparecí".

Más tarde, escribió una amarga carta criticando la decisión de su madre: "Considero que con tu acto nos has apartado de su vida; por lo tanto, permítenos que nosotros vivamos nuestras propias vidas como nos parezca".

"Esta carta me hirió mucho", dice Svetlana. "Pero reconcí que él también había sufrido mucho. Nos llevábamos muy bien.

"Siempre nos habíamos hablado como dos personas adultas y se sintió ofendido de que no le hubiese hablado de mis proyectos con anterioridad. La verdad es que no me atreví".

Svetlana contestó a la carta de su hijo: "Hijos míos, no me echéis de vuestras corazones", escribió, "porque vosotros sois para mí lo más importante de este Mundo.

"Todos los días os recuerdo, y rezo por vosotros, ahora que nadie me prohíbe que lo haga".

Hoy, las heridas se están cicatrizando. Josif, que estudiaba medicina cuando su madre dejó Rusia, ya es médico.

Katerina está estudiando en la Universidad.

Ambos le envían cariñosas cartas en su cumpleaños y en determinadas ocasiones, como Año Nuevo.

Imágenes rusas adornan los estantes de su sala de estar, y en la chimenea tiene fotografías de sus hijos.

OTRA VEZ FELIZ

Las fotografías tienen marcos muy bonitos pero al examinarlas detenidamente puede verse que no son fotos de estudio.

Fueron recortadas de las revistas, después de su huida, y son las únicas que tiene.

"No me llevé ningún objeto personal cuando me marché", explica.

A pesar del deseo que tiene de volver a ver a sus hijos, Svetlana ha vuelto a ser feliz. Su nueva vida, y su esposo americano con el que se casó el pasado Abril, lo han conseguido.

"Mi vida es libre ahora, y está llena de interés".

"Todavía es libre

"Todavía creo que Rusia es

la tierra del dolor, y cuando veo las calles de Moscú en mis sueños, me despierto horrorizada". No importa.

Es por esto, dice, por lo que ha quemado su pasaporte soviético y ha hecho el voto de no regresar jamás a su país.

"No importa que no tenga noticias de mis hijos con frecuencia. Cuando se está cerca de una persona —y de quien se puede estar más cerca que de los propios hijos—, el tiempo y la distancia no tienen importancia. Ellos conocen mis sentimientos, y yo conozco los de ellos.

"En nuestros corazones estamos unidos. Y estoy segura de que nuestra separación no es para siempre".

"Hay tal convicción en su voz que, de alguna manera, parece que tiene razón.

Por JUDITH REGAN



Svetlana Stalin durante una conferencia de Prensa dada en Nueva York poco después de su llegada a Estados Unidos. (Foto "Efe")

REGALE SALUD en estas fiestas



EJERCICIO «FISYC»

El más revolucionario aparato para conservar la silueta y la salud. Solicite información a ESTABLECIMIENTOS

IBÁÑEZ
Pl. Santo Domingo de Guzmán, 16

NOTICIAS PARA TI

En algunos países han aparecido libros de recetas de cocina con un tema poco frecuente: el modo de condimentar las flores.

Existen golosinas a quienes encanta el dulce de rosas. En lo sucesivo, tendrán más posibilidades de elegir.

Desde hace unos años es una mujer, Marcelle Laurent, quien se ocupa de todo lo relativo al famoso Arco de Triunfo, de París.

Seguramente no pudo adivinarlo el promotor del monumento, Napoleón Bonaparte, que, como se sabe, no destacaba por su feminismo.

A la Emperatriz del Irán, le agradan mucho los bordados, principalmente los austriacos del Voralberg, fabricados en los talleres de M. Fend. Son tejidos ricos, coloristas, adornados de motivos inspirados en las esculturas asirias. Estas telas se convierten en trajes que, por otra parte, contienen el tipo de belleza y la soberana.

Almacenes

La Puebla

UNICO ESTABLECIMIENTO:
CALZADAS, 46

6 DE ENERO

Les recuerda que, como siempre, se encuentra a su entera disposición para que pueda hacer REALIDAD SUS ILUSIONES Y DESEOS en esta feliz fecha

ALFOMBRAS
MOQUETAS
TAPICERIA
CORTINAS

Personal especializado para su perfecta y rápida instalación

★

PRENDAS CONFECCIONADAS PARA SEÑORA Y CABALLERO
GENEROS DE PUNTO

JERSEYS
CHAQUETAS
CALCETINES INTERIORES

CAMISERIA
PAÑUELOS
PAÑERIA
LANERIA
TEJIDOS EN GENERAL

Almacenes

La Puebla

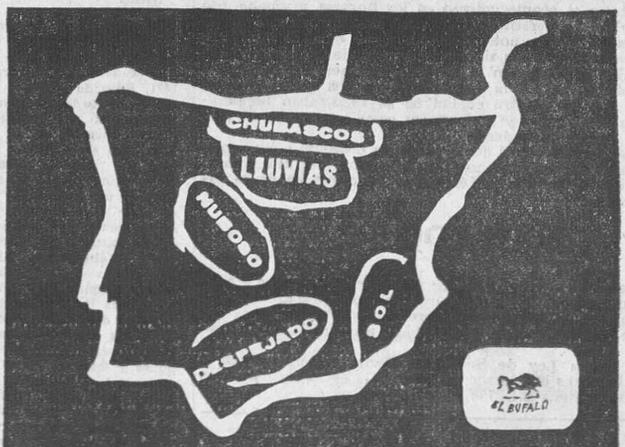
Unico establecimiento en Burgos
CALZADAS, 46
¡¡VISITENOS LE INTERESA!!

La «pollita» del Parlamento alemán

Colonia (DaD).—Anke Brunn, de 27 años de edad, constituye un ejemplo atractivo para el políticamente significativo cambio de generación en la República Federal de Alemania. La diputada más joven de la dieta regional de Norte del Rin-Westfalia ha probado su inteligencia por exámenes ecadémicos; su capacidad, por enérgica actividad en la administración escolar, en el parlamento estudiantil y, desde hace tres años, en el Partido Social-Demócrata. La economista y socióloga diplomada era considerada empujada socialista de la joven generación antes de optar por el camino al criticado «establishment» para combatir sobre el nivel democrático por un mundo mejor. Sus esferas de interés abarcan la reforma de la administración, la reorganización de la planificación espacial, la política de enseñanza, así como problemas de la mujer y de la familia. Después de la escolaridad en Hamburgo, Anke Brunn estudió en París y Colonia, donde hoy vive con su marido, historiador doctorado, y su hijo de cinco años, trabajando como asistente científica en el centro calculador de la Universidad.

REGALOS
ENCENDEDORES
MANACOR
Paloma, 7

PAGINA ATMOSFERICA EL TIEMPO EN ESPAÑA



LA MEJOR SEPARACION ENTRE USTED y la LLUVIA... IMPERMEABLES EL BUFALO

BURGOS Vitoria 5.

NAVIDAD EN Simeón
Visite estos días su SECCION REGALOS
30 % Dto.

DE LUNES a lunes

LUNES, 28

Después de dieciocho días de deliberaciones por parte del Tribunal, se hace pública la sentencia del Consejo de guerra seguido contra dieciséis activistas de la ETA. Comprende nueve penas de muerte, que se aplican a Eduardo Uriarte Romero (dos), Joaquín Gorostidi Ariola (dos), Francisco Javier Izco de la Iglesia (dos), José María Dorronsoro Ceberio (una), Mario Onaindia Nachiondo (una) y Javier Larena Martínez (una).

Los restantes acusados, Iciar Aizpurúa Egaña, Jesús Abrisqueta Corta, Víctor Arana Bilbao, Julián Calzada Ugalde, Antonio Carrera Aguirrebarrena, Juana Dorronsoro Ceberio, Juan Echave Garitacelaya, Enrique Venancio Gesalaga Larrea, Gregorio Vicente López Irasuegui, son condenados a diversas penas de prisión. Se declara la absolución de la procesada María Aranzazu Arruti Odrozola. La sentencia no es firme hasta que la sancione el capitán general de la región y por existir penas capitales, cabe la conmutación de pena por el Jefe del Estado.

MARTES, 29

Persiste la intensa ola de frío sobre Burgos. La temperatura mínima registrada en este día ha sido de ocho grados bajo cero; pero la máxima no ha superado los cinco grados bajo cero. El día ha durado, especialmente durante toda la mañana, envuelto en espesa niebla, habiendo dado un carácter rigurosamente extremado a la temperatura. Se han helado muchas cañerías y amplios tramos de los ríos Arlanzón, Pico y Vena.

El auditor de la sexta región militar tiene sometido a estudio la sentencia emitida por el Consejo de guerra, al objeto de elevar su informe al capitán general de la región y según el cual, se producirá la confirmación o el desistimiento respecto a la misma.

MIÉRCOLES, 30

A las dos de la tarde de este día, una vez recibido el informe de su auditor, el capitán general de la sexta región, teniente general García Rebull, firma la sentencia, que con este acto adquiere el carácter de firme. El recurso de gracia para posible conmutación de pena, queda ahora reservado al Jefe del Estado.

La Diputación celebra sesión plenaria, acordándose la concesión de la Medalla de la provincia, a don Eladio Perlado Cadavieco, ex-gobernador civil y el título de hijo predilecto, al P. Venancio Diego Carro, de la Orden de Predicadores y adalid de la reconstrucción del Monasterio de Caleruega, cuna de Santo Domingo de Guzmán.

También celebró sesión la Comisión Municipal Permanente, en el curso de la cual se adoptó el acuerdo de dirigir al jefe de la Casa Civil de S. E. el Jefe del Estado, el siguiente telegrama: "Ruegole haga llegar Su Excelencia el Jefe del Estado en nombre Ayuntamiento como representación del pueblo burgalés que en ocasión reciente manifestó entusiásticamente sus sentimientos de renovada adhesión al Caudillo y fuerzas armadas, la reiteración de su lealtad inquebrantable, en ocasión de su gesto de clemencia conmutando penas condenadas Consejo guerra en ejercicio su facultad gracia y como expresión fortaleza régimen sin menoscabo Justicia. — Salúdale atentamente, Fernando Dancausa, alcalde de Burgos".

Un muerto y seis heridos se registraron en este día, en accidente de vehículos, ocurrido en el término de Frandovine, en la carretera de Burgos a Valladolid. Chocaron dos turismos de matrícula Bilbao y San Sebastián, resultando muerto el conductor de uno de ellos, llamado Pedro Blanco Vecino, de 25 años y vecino de Arechavaleta (Guipúzcoa).

JUEVES, 31

Sigue el frío ejerciendo su reinado, pero ello no fue óbice para que la despedida del año se hiciera en medio de una atmósfera de gran alegría, con extraordinaria animación en diversas salas y en las calles.

En este día el capitán general de la VI Región cursó el siguiente telegrama al Jefe del Estado:

En nombre y representación de las unidades de esta Región ruego a V. E. haga llegar a Su Excelencia el Generalísimo nuestra inquebrantable adhesión y lealtad y ciega fe en sus decisiones siempre acertadas, en el mejor servicio al pueblo español y a la Patria. Salúdale, García Rebull.

A este telegrama, la Casa Militar de Su Excelencia ha contestado con el siguiente texto: "Jefe Casa Militar de Su Excelencia el Generalísimo a Capitán general VI Región militar."

Leído a Su Excelencia el Jefe del Estado su telegrama recibido hoy ha expresado su complacencia, y me encarga sus cordiales saludos y deseos de felicidad para V. E. y fuerzas a sus órdenes. Fuerte abrazo. — González Vidaurreta".

VIERNES, 1

—Estrenamos nuevo año —¡albricias!— con el ritual de siempre y pocas novedades. Reuniones familiares y de amigos para festejar el acontecimiento en los hogares y mucho frío en las calles. La persistencia de las temporales de frío y nieve continúan siendo noticia en Burgos y en España. Ya lo fueron en la Navidad y siguen siendo noticia en Burgos y en España. Ya lo fueron en la Navidad y siguen siendo noticia en el nacimiento de 1971 a la vida. Hacía muchos años —más de veinte— que en nuestra ciudad no se registraban temperaturas tan extremadas y prolongadas como las que en el presente se vienen produciendo.

El gobernador civil de la provincia obsequió a los acogidos en el Asilo de Ancianos Desamparados, con una comida extraordinaria, servida por él mismo en compañía de su esposa e hijos.

SABADO, 2

Intenso frío sobre toda la ciudad. A menos de doce grados bajo cero descendió el termómetro y no consiguió ascender de los cinco grados también bajo cero. Seis coches de línea dejaron de prestar servicio por el hielo acumulado en las carreteras.

La nueva Ley de Seguridad Social Agraria afecta a 40.674 labradores burgaleses; de ellos 5.911 están conceptuados como cuenta ajena y 34.763 como autónomos.

LOS PROBLEMAS MUNICIPALES DEL BURGOS DE HACE UN SIGLO

- ★ Por vez primera se ilumina la Catedral y se instala el templete del Espolón
- ★ Nuevo restablecimiento de Capitanía General y rumores de desaparición de la Audiencia territorial
- ★ Una Cátedra para enseñar el sistema métrico decimal y reducción en el gasto de las procesiones

Por FUYMA

Final de año. Momentos de balance y estructuraciones, de recuento y de proyectos. Miradas nostálgicas hacia los doce meses que atrás quedaron e ilusiones esperanzadas para el nuevo año que tocamos con los dedos de la ansiedad. Habrá quienes comenten lo que dio de sí el año burgalés de 1970 y quienes aventuren lo que se espera de 1971 en la parcela municipal o provincial. Nosotros vamos a dar un salto atrás, nada más ni nada menos, que de un siglo.

¿Cómo era el Burgos de 1871? ¿Qué ocurría por aquel entonces en aquella recoleta ciudad de 25.163 almas? ¿Cómo actuaba aquel municipio del que era alcalde primero don Emilio Gómez de la Vega, con un presupuesto ordinario de 460.928 pesetas y un adicional extraordinario de 209.233,79 pesetas? Para conocer aspectos, motivos y detalles nos hemos metido de lleno en la lectura de las actas municipales de dicho año. Resulta interesante y curioso ir hojeando esos folios de grueso papel de barba. Cuatrocientas de esas páginas las condensamos para ustedes en cuatro columnas.

NIVEL DE VIDA

Veamos algunos sueldos. El oficial de secretaría ganaba 5.000 reales anuales, al igual que cada uno de los tres médicos titulares. Un escribiente del Ayuntamiento seis reales diarios y los músicos de la banda de Voluntarios de la Libertad, percibían real y medio diario. Un peón, cuatro reales por jornada laboral de diez o doce horas.

Por el contrato de arrendamiento de la casa número 25 de la calle de Fernán González para establecimiento de una escuela, el Ayuntamiento abonaba cuatro reales diarios y por otra casa para destino similar en la calle de la Calera, igual cantidad pagadera por trimestres vencidos.

En la procesión el Corpus, se gastaron 874,07 pesetas pero "disponiendo se llame la atención de este gasto para ver si puede reducirse en años sucesivos".

El capítulo de fiestas populares se mostraba más generoso. La Comisión de Hacienda subvencionaba con 16.000 reales al empresario Pedro Varela para adosar corridas de toros en la Feria de la Cruz, fiestas éstas que tuvieron una gran resonancia.

ILUMINACION DE LA CATEDRAL

El antecedente más lejano de la iluminación de la Catedral que hemos solucionado en este año de 1970, lo encontramos en 1871. Eduardo Augusto de Besón —uno de los personajes más interesantes del mundillo municipal burgalés de la segunda mitad del siglo XIX— manifestaba que "ante las fiestas de la Cruz, debía fijarse la Corporación de un espectáculo de nueva clase para atraer a las personas forasteras, porque estando tan gastadas las funciones de toros y abundando tanto este espectáculo en las ciudades vecinas, ningún espectáculo mejor que la iluminación de la Catedral y del Espolón, por medio de la luz eléctrica, para lo cual había practicado ya algunas gestiones y tenía el honor de presentar a la Corporación una nota del coste de un regulador de 150 elementos y 15 metros de carbón para producir y dirigir dicha luz, importante todo 9.970 reales".

En verdad que aquello constituyó todo un espectáculo y el Ayuntamiento se congratulaba del éxito obtenido. También en aquella feria hubo un motivo cultural: la apertura de la Biblioteca Provincial y el Museo de Bellas Artes y de Antigüedades.

EL TEMPLETE DEL ESPOLON

En la piedra que sostenía el escudo de armas de la ciudad, en el paseo del Espolón, se colocó una lápida que decía "Inaugurado en 1700. Reformado en 1870". Faltaba al paseo el elemento imprescindible de un templete para los concertos, ese mismo templete que afortunadamente recuperado por lo menos dado el carácter de emotividad que tiene para todos nosotros, se encuentra en la plaza

de entrada del Palacio Landá. En sesión de 14 de Agosto de 1871, se decía "Proponer la colocación de un tablado de forma sencilla a la par que elegante en el paseo del Espolón, destinado a la música que amenaza las veladas de verano, para cuyo fin se consignaron 5.000 reales en dicho presupuesto". El contratista Julián Gallo, presentó meses después una cuenta de 7.468 reales, abonándole justamente 7.000 reales de aquel entonces.

UN MERCADO EN LA PLAZA DE LA LIBERTAD

Se dio cuenta a principio de año de un expediente para la construcción de un mercado cubierto y en sesión de 20 de Marzo, se da lectura del proyecto formulado en 1862 para la construcción de un mercado destinado a la venta de hortalizas en la plaza de la Libertad y se dice que en quince días el arquitecto presente proyecto "de mercado cubierto en armonía con el buen gusto y conocimiento de la época, para la venta de diferentes artículos". Ese mercado se construyó pocos años después en la plaza de Santocildes y era la instalación desaparecida precisamente este año de 1970.

RESTABLECIMIENTO DE CAPITANIA Y SUSPENSION DE LA AUDIENCIA

La vida militar y jurídica junto con la religiosa, eran los tres basamentos e la importancia social de Burgos. Siempre lo ha sido e incluso hoy, pese al rango adquirido por lo económico, a Burgos se le puede definir por ese triple concepto.

En sesión de 20 de Enero la Municipalidad acordó elevar una instancia a Su Majestad el Rey, en demanda del restablecimiento de la Capitanía General. También se dirigieron al Duque de la Victoria —después de dar su nombre a una plaza— "rogándole interponga su alta influencia para que se establezca en Burgos un centro militar" que hará cuanto esté de su parte para que Burgos recabe su anterior importancia militar". En el mismo sentido el Ayuntamiento se dirigió al General Prim e incluso a raíz de su muerte, otra plaza burgalesa se bautizaba con su nombre.

El asunto de Capitanía General llevó varios años en su planteamiento y solución. A finales de Septiembre de aquel año y aprovechando la estancia del Rey en Logroño, una comisión fue recibida por el monarca a quienes expusieron su pretensión. Los gastos originados por aquella comisión, según puntual y detalladísima referencia, fueron de 1.296,38 pesetas.

En sesión de 12 de Junio se da cuenta de un rumor procedente de Vitoria, indicando se gestiona la traslación de la Audiencia a aquella ciudad. Pocos días después, otro burgalés influente —sin calle con su nombre— calificaba e absurdo dicho rumor.

EL RETRATO DE UN REY

En sesión de 17 de Marzo, Julián Ruiz, maestro pintor, solicitaba que la Corporación adquiriera el retrato al óleo de Su Majestad el Rey Don Amadeo I, que obra en la secretaría municipal, cuyo cuadro está dispuesto a venderlo en 7.000 reales o lo que tenga a bien darle la Municipalidad". Se acuerda "que la pretensión del señor Ruiz pase a una comisión ineluctable que examine el retrato para que informemos debe adquirirlo la Corporación" y en sesión de 28 de Abril, se da la negativa como respuesta" y solicita Julián Ruiz, una gratificación atendiendo su precario estado para trasladarse a Madrid a enagrarlo. Se fijó esa ayuda en 400 reales" y aquel mismo día se oficia a Dióscoro Puebla, para que fije la cantidad que piensa cobrar por un nuevo retrato, del que no sabemos si se llegó a pintar.

EL PARRAL Y EL SISTEMA METRICO DECIMAL

El Ayuntamiento tomó muy en serio cierta pretensión que afectaba a sus intereses. En sesión de 26 de Mayo, se acordó elevar una exposición al "Señor administrador económico de la provincia, en solicitud de que el paseo del Parral no se ena-

gene por el Estado, y se conservase para esta capital como uno de los sitios más amenos y agradables y en virtud de los derechos reales que sobre él tiene el público de Burgos".

En aquel año se implanta oficialmente el sistema métrico decimal. El Ayuntamiento en sesión de 2 de Junio "acepta la idea de establecer una cátedra para la enseñanza del sistema métrico decimal a los empleados del municipio y dependiente de la autoridad, a base de una lección diaria de dos horas a partir del 15 de Junio hasta mediados del mes siguiente.

UNA CALLE DE MALA NOTA

De toda había en el Burgos de aquel entonces. En sesión de 3 de Julio de 1871, nos encontramos con la siguiente referencia: "Se acordó pase a la Alcaldía para que adopte las disposicio-

nes oportunas, la instancia de diferentes vecinos habitantes de la calle de la Puebla y limítrofes en solicitud de que la prostitución que hoy ocupa dicha calle sea trasladada su residencia a las más apartadas y excéntricas".

Esto fue lo que ocurrió en el Burgos de 1871, según los documentos fidedignos de sus actas municipales. No hemos tenido la suerte de localizar las colecciones de los dos periódicos más importante que entonces se editaban en nuestra ciudad "El dependiente" y "La Epoca" que nos podrían ofrecer una más amplia panorámica de la vida en aquel entonces. Esos pequeños detalles que hemos relatado nos traen otros tantos pequeños motivos de la vida del Burgos decimonónico, una historia a no mucha distancia y, por cierto, bastante desconocida.

Exhortación del Rectorado de Valladolid a los alumnos de aquella Universidad

El Rectorado de la Universidad de Valladolid, con el asesoramiento de su Junta de Gobierno, hace pública la siguiente nota:

1. Este Rectorado exhorta a los alumnos para que al reanudarse las clases pongan el máximo interés en la normalidad de sus tareas académicas. Las faltas de asistencia observadas especialmente en la primera quincena del mes de Diciembre constituyen grave perjuicio para los estudiantes y también para la sociedad. Existen cauces suficientes para que las peticiones de orden académico —es bien claro que la Universidad debe quedar al margen de las de otro tipo— lleguen a las autoridades y encuentren por vía de diálogo solución adecuada cuando sea posible. La enseñanza oficial es un servicio que la Universidad presta, aunque no el único: la investigación constituye tarea, por lo menos, de la misma importancia.

2. No existe en el momento actual ni ha existido durante los últimos cinco años, expediente disciplinario, ni sanción, contra ningún estudiante. A este respecto, el Rectorado lamenta ciertas informaciones de Prensa que han podido dar origen a que se creyera tal cosa. La aplicación del artículo 28 del vigente Reglamento no se refleja nunca en el expediente del alumno ni comporta perjuicios ulteriores: garantía contra aquellos que perturben o amenazaren perturbar el orden académico mediante una prohibición de acceso al recinto universitario. No impide continuar los estudios, ya que, se ha venido haciendo en numero-

sas ocasiones, siempre que su conducta ulterior no le desaconseje, el decano puede autorizar, y de hecho autoriza, previa petición escrita, la realización de prácticas, pruebas parciales y cuantos otros actos de naturaleza académica son necesarios para su carrera. En ningún caso se ha aplicado esta medida por simples presunciones.

3. El proyecto de Estatuto provisional de la Universidad ha sido redactado por esta Junta de Gobierno de acuerdo con la Ley y con la participación de las Juntas de Facultad. Respecto a la preocupación de hacerle participar en los nuevos Organismos de Gobierno que se crean, los cuales deberán intervenir en la elaboración del Estatuto definitivo, Asimismo garantizar elecciones en votación secreta y mayoritaria y libertad completa para constituir asociaciones cuyos reglamentos se elaboran por sus propios miembros. La Junta de Gobierno entiende haber establecido con ellos los elementos precisos para un diálogo que desea, pero no tolerará imposiciones disciplinadas de cualquier tipo.

4. La Junta de Gobierno muestra su repulsa contra los insultos y vejaciones orales, por escrito o por omisión que se han cometido contra autoridades académicas, profesores, alumnos y subalternos; le consta que, en la mayor parte de los casos, no han sido cometidos por estudiantes, sino por elementos perturbadores ajenos al verdadero interés universitario.

CAJA DE AHORROS DEL CIRCULO CATOLICO



70/71

GRAN SORTEO por UN MILLON de pesetas

RETIRE SUS BOLETOS

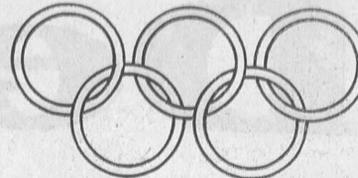
STINGRAY S

Una verdadera pieza maestra entre los modernos cronómetros. Escala Taquimétrica; pequeño segundero contador central, acumulador de minutos y horas (se opera con los dos botones pulsadores). 100⁰ sumergible.



ROAMER
OF SWITZERLAND

Deportes



JUGANDO A LA CONTRA, EL BURGOS VENCIO «1-0» EN LAS GAUNAS

- El dominio Logroñés se estrelló ante la recia defensa blanquinegra, que se impuso siempre
- Nájera marcó el gol a los 19 minutos en la primera parte aprovechando un desconcierto local



LA MODA INVIERNO 70

ABRIGOS

Caballero y muchacho

Perfectos en todos sus detalles

«TAMBIEN ESTE INVIERNO

VESTIRA CON NOSOTROS»

CYLSA

Santander, 3

Especialistas de la confección

El Mirandés se dejó arrebatarse un punto por el Carabanchel

Confiado al marcar el primer gol, en la segunda parte se impuso el equipo madrileño

Miranda de Ebro.—(De nuestro corresponsal, F. Herrero).— Con empate a uno ha finalizado el partido disputado esta tarde entre el Mirandés y el Carabanchel, sobre un terreno de juego nevado y un intenso frío.

Arbitro el navarro señor Al-tuna, que estuvo nada más que discreto. A sus órdenes, los equipos se alinearon así: Carabanchel: Moncho; Cabello, Calleja, Luini; Alarcón, Lalo; Esteban, Caballero, Fede, Chovi y Fraganillo.

Mirandés: Aramayo; Baroja, Arroyabe, Nano; Angeliñ, Catto; Piñuela, Magaña, Erro, Mena y Euba.

En el segundo tiempo Navarres sustituyó a Piñuela.

El Mirandés marcó su gol a los 37 minutos de juego, por medio de Euba. A los 28 minutos del segundo tiempo, Lalo consiguió el gol del empate. Juego poco brillante por las dificultades que ofrecía el terreno de juego, y resultado justo, pues los dos equipos tuvieron las mismas oportunidades y fallos.

COMENTARIO

Ambiente frío en Anduva donde el termómetro marcaba a la hora de comienzo del partido siete grados bajo cero, con un sol engañoso, que no retrajo público.

El partido ha tenido dos partes totalmente opuestas. En la primera el Mirandés se ha impuesto y dominado logrando imponerse a su rival madrileño y conseguir el primer gol en un avance conjunto y pase de cabeza de Piñuela a Euba que a dos metros de puerta remata imparablemente. Pero ha habido otras dos ocasiones de gol que no han sido aprovechadas y finaliza el primer tiempo con ese mínimo margen de un gol.

Cuando esperábamos que en la segunda parte el equipo local, como es costumbre mejorase su juego e incrementara la ventaja, salió el Carabanchel con mayor ímpetu y más fuerza y ha impuesto su dominio

en el campo toda esta parte, salvo algunas ocasiones aisladas y Lalo consiguió con un tiro con efecto el empate. Y

aún al final tuvo otra ocasión de marcar.

El resultado ha sido justo y en cada uno de los tiempos han tenido ocasiones los dos equipos, aunque han sido mayores las que el Mirandés se ha apuntado sin formarlas. El Mirandés ha tenido un bache que le ha costado un punto, bien por la calidad y mejor fondo físico del equipo carabanchelero o bien por la confianza que el equipo rojillo ha tenido en la primera parte, dejando para la segunda aumentar su ventaja, aunque es posible que ha influido el estado del terreno al que no le permitía adaptarse, ya que no permitía florituras. La cuestión es que se ha dejado llevar un punto, cuando no se esperaba que esto se diera.

La nota dominante ha sido la corrección con que los dos equipos han jugado. Pero el público, que siguió las incidencias del juego atenido de frío, al final salió como el tiempo, gélido y disgustado. El Mirandés lanzó siete corners por seis el Carabanchel.

En el equipo madrileño destacaron el portero, Calleja y Fede. Por parte del Mirandés bien y seguro Aramayo la defensa cumplió, aunque Angeliñ se desfondó en la segunda parte y discretos Piñuela y Mena.

EL MIÉRCOLES A LOGROÑO El miércoles jugará en Logroño el Mirandés en partido de Copa, habiendo mucha expectación por presenciar este encuentro, calculándose que serán muchos los mirandeses que se desplacen a la vecina ciudad.

Los muebles más lujosos y actualizados para cada hogar, al precio más justo

muebles evelio

VITORIA 36 58 50 62

Otros resultados en Tercera División

Grupo primero

- Barreda, 3; La Bañeza, 1.
- Lemos, 0; Avilés, 0.
- Candas, 4; San Martín, 1.
- Baracaldo, 2; Basconia, 1.
- Torrelavega, 2; Orense, 3.
- Toluca, 2; Caudal, 1.
- Ponferrada, 2; Bilbao, Atlético, 0.
- Leonesa, 3; Sestao, 1.
- Ensidesa, 1; Siero, 0.
- Vestusta-Lugo (se juega hoy).

Grupo tercero

- Tarrega, 2; Alcoyano, 0.
- Calella, 3; Poblense, 1.
- Badalona, 0; Acero, 0.
- Ibiza, 2; Gandía, 0.
- Girona, 1; Mestalla, 0.
- Tortosa, 0; Tarragona, 0.
- Levante, 3; Europa, 1.
- Algemesi, 0; Barcelona At., 1.
- Palporta, 4; Júpiter, 3.
- At. Baleares, 0; Mataró, 0.

Grupo cuarto

- Imperial, 0; Murcia, 2.
- Sevilla At.-Español (dia 6).
- Huelva, 1; Mérida, 0.
- Lierense, 1; Melilla, 3.
- Valdepeñas-Granada (dia 6).
- Limense, 1; Portuense, 0.
- Jaén, 2; At. Malagueño, 0.
- Couta, 0; Jerez, 1.
- Badajoz, 4; Illicitano, 0.
- Cartagena, 1; Triana, 0.

BANCO DE SANTANDER

BANCA - BOLSA - CAMBIOS

CAJA DE AHORROS

Espolón, 12-BURGOS

REGALOS

JOYERIA

MANACOR

Paloma, 7

El miércoles, en El Plantío partido de Copa contra el Tenerife

La hora del comienzo será a las cuatro de la tarde

Pasado mañana, día de los Reyes Magos, entra el Burgos en las eliminatorias de la Copa del Generalísimo, enfrentándose al Tenerife en El Plantío. El equipo canario lleva desde el día 25 de Diciembre en la Península, no habiendo podido jugar su partido de Liga contra el Calvo Sotelo de Andorra debido a la nieve. Ayer jugó en Irún, donde perdió por 1-0 ante los fronterizos.

La directiva del Burgos nos ruega recordemos a cuantas personas estén interesadas en acompañar al equipo en su próximo viaje a Tenerife, se pasen por la secretaría del club para confirmar su inscripción.

VIAJE A TENERIFE

La directiva del Burgos nos ruega recordemos a cuantas personas estén interesadas en acompañar al equipo en su próximo viaje a Tenerife, se pasen por la secretaría del club para confirmar su inscripción.

Lógicamente el estado del terreno del Plantío no será el más adecuado, pero la directiva burgalesa ha puesto en marcha la limpieza del mismo y la nieve será retirada por una brigada de obreros contratados para este fin.

Este partido, primero de Copa, ha sido señalado de no pago para los socios, que tendrán acceso a sus localidades con la presentación del carnet de Enero, ya que será el próximo encuentro de Liga, el que ha de enfrentarse al Burgos con el líder, el Betis, el que ha sido señalado de Ayuda al Club en una cantidad todavía no determinada. El partido primero de la eli-

NAVIDAD EN

Simeón

Visite estos días su SECCION REGALOS

30 % Dto.

ca del área. Lanzada ésta, da ocasión a Chomin para internarse, pero resbala y no alcanza el remate. Fuerza el Logroñes su dominio, pero tan ineficaz como todo el ejercido antes. Tiro de Arrieta a los 43 minutos sale alto. Faltando un minuto, Alcora I sustituye a Raul. Se prolonga un par de minutos el partido y se llega al final con el triunfo del Burgos por 1 a 0.

EL BURGOS VENCIO DEFENDIENDOSE

Los méritos defensivos del Burgos han superado a los ofensivos de un Logroñés que se ha mostrado nervioso, preocupado por el peso de una nueva derrota que le coloca en difícil situación. Por ello no ha sacado provecho del dominio que esta tarde ha sabido ejercer, pero este dominio facilitaba en todo momento la labor, serena, eficaz, extraordinaria, del montaje defensivo del Burgos, formado por hombres de calidad, rápidos y de buena talla y que han tenido casi siempre el mando de una zona amplia, en la que apenas han dejado entrar a los delanteros locales. Ha dominado mucho el Logroñés, pero se le ha contenido bien y el Burgos, en sus pocos momentos de ataque, ha producido peligros aunque su mayor defecto haya sido no haber prodigado el remate. Sin embargo, su victoria ha sido justa, ya que ha sabido defender con buen acierto el gol logrado en la primera mitad.

Nada más concluir el encuentro entrevistamos a José Luis Estévez, vicepresidente del Burgos. "He visto bastante tranquilo el partido a pesar del dominio rojiano, ya que veía como nuestra defensa estaba inmensurable. Al Logroñés le he visto con mucha fuerza, pero le faltan hombres de clase que sepan canalizar y aprovechar su dominio. Creo que nuestro triunfo ha sido merecido".

OPINIONES POST-PARTIDO

A continuación es José Luis Preciado, presidente del Burgos, el que expresa su opinión. Se muestra sereno y digno, con muchas horas de vuelo. "El Burgos está jugando bien ultimamente y sólo siento que jugando mejor que hoy en sus partidos de Palma, de Oviedo y otros, no hayamos podido ganar mereciéndolo más y sea precisamente ante el Logroñés, club tan amigo, al que le coloquemos en mala situación. Pero así es el fútbol y hay que aceptarlo con todas sus consecuencias. Hoy hemos hecho poco juego, pero hemos ganado, que para nosotros es muy importante, ya

que se nos avecina el partido con el Betis, líder de Segunda División.

El Logroñés me ha parecido equipo muy fuerte, que ataca mucho, atosiga mucho. Así jugaba el Burgos antes y no ganaba al faltarnos, como al Logroñés, dos o tres hombres de clase. Hoy les tenemos y si fuera de casa no hace el equipo mejores resultados, en nuestro campo estamos haciendo partidos de mucha calidad. Siento la derrota del Logroñés, pero para nosotros esta victoria supone mucho, pues ya les digo que estamos en vísperas de recibir al Betis, pero nos enfrentaremos con nuestros lucidos cinco puntos positivos que sólo supera el equipo sevillano".

de portero seguro, sereno y de una eficacia suficiente para valorar adecuadamente y de manera positiva su labor, día tras día, bajo el marco burgalés. Esta es la tercera vez, en los dieciocho partidos que se llevan jugados, cuando se ha cubierto la primera mitad del campeonato, en que Bilbao ha sido considerado como el jugador más destacado, siendo un serio aspirante al trofeo de Tintorería IRIS. La relación de los candidatos hasta hoy es la siguiente:

- Calvo Sotelo: NEBOT.
- San Andrés: ASTORGA.
- Cádiz: CHOMIN.
- Coruña: EDERRA.
- Moscardó: EDERRA.
- Hércules: NEBOT.
- Castellón: BELBAO.
- Langreo: MENDIOLEA.
- Oriente: ALDORTA I.
- Pontevedra: ASTORGA.
- Córdoba: ARAMBURUZABALA.
- Santander: ARRAIZ.
- Ferrol: BILBAO.
- Rayo: REQUEJO.
- Mallorca: NAJERA.
- Villarreal: OLALDE.
- Oviedo: OLALDE.
- Logroñés: BILBAO.

Un fuerte y casi constante acoso que ejerció el equipo rojiano sobre el área burgalesa obligó al portero burgalesista Bilbao a intervenir, sino con demasiada frecuencia, sí con la eficacia suficiente para que su portal quedara sin vulnerar. Hizo Bilbao algunas paradas de verdadero mérito y sobre todo una a tiro a bocajarro de Arrieta, que interceptó en el aire, que le dieron méritos suficientes para ser la figura del equipo burgalés. Bilbao, que con Astorga ha jugado todos los partidos que lleva disputados el Burgos esta temporada, volvió a demostrar sus cualidades

Logroño (Alfil).— Alineaciones: Logroñés: Chomin; Cenitagoya, Zugadi, Arana; Sagasta, Corcuera; Hernáez, Michelena, Amantegui, Golcochea y Arrieta. En el segundo tiempo, Luis substituyó a Hernáez.

Burgos: Bilbao; Astorga, Raul, Aramburuzabala; Ederra, Nebot; Arzamendi, Olalde, Mendiolea, Requejo y Nájera.

Chomin salió por Olalde en la segunda parte y Alcora por Raul cuando faltaba un minuto para el final, por lesión de aquel.

Arbitraje del colegiado asturiano señor Rodríguez Barroso, que llevó bien el partido.

El único tanto del partido lo consiguió el Burgos en el minuto 19 de la primera parte, al aprovechar el extremo Nájera una equivocada decisión del defensa Corcuera al portero Chomin, internándose Olalde entre el defensa y portero.

Encuentro de dominio territorial del Logroñés sobre un Burgos que jugó con un fuerte cerrojo de principio a fin, defendiendo primero el empate inicial y luego el gol regalo de la defensa rojiana,

uno de los jugadores más distinguidos en el partido de ayer en Las Gaunas. Actuó de "libero" y luchó con su particular característica y pundonor. Lo mismo en la defensa que ayudando al ataque destacó a todo lo largo del partido.

El continuo acoso del Logroñés resultó infructuoso por falta de acierto en el remate y por el desentendimiento surgido entre sus delanteros a raíz del gol de la derrota, salvando el portero burgalés dos claros disparos con sello de gol.

DETALLES DEL PARTIDO

Al minuto de juego saca el Logroñés su primer corner, que debido al mal estado del terreno, produce peligro para Bilbao.

A los dos minutos, Sagasta corta en falta una internada burgalesa. Poco después Arrieta se muestra peligroso en el tiro y lanza fuerte pasando el balón cerca del poste. De



RAUL

Expeditivo, seguro en la zona central de la defensa, el marcaje que ejerció sobre el peligroso interior rojiano Michelena, al que anuló, le permitió destacar en el terreno logroñés.

nuevo este jugador lanza un potente disparo que Bilbao detiene lanzándose al suelo.

Segundo saque de esquina a favor del Logroñés a los seis minutos, despejando Nebot. Reacción del Burgos que bota su primer corner a los doce minutos. Cuando se lleva un cuarto de hora de juego, la puerta burgalesa pasa por unos momentos de peligro, que Nebot aleja, aunque vuelve a producirse la situación por falta de Nebot.

Los contraataques burgaleses producen peligro y en uno de ellos, a los 19 minutos, en una mala inteligencia de la defensa rojiana y fallo de Corcuera, Nájera bate a Chomin que había salido de puerta. Sería éste el único gol del partido.

Reacción el Logroñés, pero su juego es embrullado, nervioso, abusando del bombeo de balones. Arrieta vuelve a tirar y su tiro pasa rozando el poste. A los 20 minutos presiona el Burgos, sin que sus delanteros rematen. A los 29 minutos, una falta de Aramburuzabala cerca del área, da origen, en la continuación, al tercer corner del Logroñés, cabeceado por Michelena fuera. No es posible al equipo local rebasar o superar a la fuerte defensa burgalesa que cierra terrenos y se bate con mucho orden y eficacia.

Cuarto corner local a los 38 minutos y peligro para Bilbao, que salva in-ex-

temis Mendiolea, Nuevo corner para el Logroñés y falta de Ederra que ha de repetirse al no guardar la reglamentaria distancia Nájera.

Otros dos saques de esquina para la inoperante delantera rojiana que no encuentra oportunidad clara de remate por la excelente actuación de la defensa burgalesa.

Faltando un minuto para el descanso, un contraataque del Burgos da oportunidad a Mendiolea de aumentar el tanteo, pero su remate pasa cerca del poste.

— 0 —

La segunda parte, jugada con luz artificial, tuvo la misma tónica. Ataques nerviosos, aunque con mucho entusiasmo de los logroñeses y serena defensa del Burgos, que dominó la situación.

A los cuatro minutos, una mala entrega de Corcuera obligó a Chomin a salir a despejar con el pie ante la presencia de Nájera. A los 11 minutos, bota un corner Aramendi, haciéndolo directamente fuera. Nuevo corner del Burgos a los 15 minutos y nadie al remate.

Vuelve al ataque el Logroñés y Aramburuzabala corta en falta una peligrosa



NAJERA

Autor del gol del triunfo, bulló mucho, ayudó en los momentos de dominio local y estuvo siempre presente en las jugadas de ataque del Burgos.

internada. A los 21 minutos, un remate de Arana sale alto.

A los 24 minutos, Chomin sustituye a Olalde en el Burgos. Corner del Logroñés un minuto después. El Burgos controla el juego apurando lo que queda de partido para asegurar su victoria. A los 26 minutos, un remate de Requejo va a las manos de Chomin, portero rojiano.

A los 28 minutos, lanza el Logroñés su último corner. Instantes después Luis sustituye a Hernáez.

A los 32 minutos, una falta de Arana a Chomin cer-

ca del área. Lanzada ésta, da ocasión a Chomin para internarse, pero resbala y no alcanza el remate. Fuerza el Logroñes su dominio, pero tan ineficaz como todo el ejercido antes. Tiro de Arrieta a los 43 minutos sale alto. Faltando un minuto, Alcora I sustituye a Raul. Se prolonga un par de minutos el partido y se llega al final con el triunfo del Burgos por 1 a 0.

EL BURGOS VENCIO DEFENDIENDOSE

Los méritos defensivos del Burgos han superado a los ofensivos de un Logroñés que se ha mostrado nervioso, preocupado por el peso de una nueva derrota que le coloca en difícil situación. Por ello no ha sacado provecho del dominio que esta tarde ha sabido ejercer, pero este dominio facilitaba en todo momento la labor, serena, eficaz, extraordinaria, del montaje defensivo del Burgos, formado por hombres de calidad, rápidos y de buena talla y que han tenido casi siempre el mando de una zona amplia, en la que apenas han dejado entrar a los delanteros locales. Ha dominado mucho el Logroñés, pero se le ha contenido bien y el Burgos, en sus pocos momentos de ataque, ha producido peligros aunque su mayor defecto haya sido no haber prodigado el remate. Sin embargo, su victoria ha sido justa, ya que ha sabido defender con buen acierto el gol logrado en la primera mitad.

Nada más concluir el encuentro entrevistamos a José Luis Estévez, vicepresidente del Burgos. "He visto bastante tranquilo el partido a pesar del dominio rojiano, ya que veía como nuestra defensa estaba inmensurable. Al Logroñés le he visto con mucha fuerza, pero le faltan hombres de clase que sepan canalizar y aprovechar su dominio. Creo que nuestro triunfo ha sido merecido".

A continuación es José Luis Preciado, presidente del Burgos, el que expresa su opinión. Se muestra sereno y digno, con muchas horas de vuelo. "El Burgos está jugando bien ultimamente y sólo siento que jugando mejor que hoy en sus partidos de Palma, de Oviedo y otros, no hayamos podido ganar mereciéndolo más y sea precisamente ante el Logroñés, club tan amigo, al que le coloquemos en mala situación. Pero así es el fútbol y hay que aceptarlo con todas sus consecuencias. Hoy hemos hecho poco juego, pero hemos ganado, que para nosotros es muy importante, ya

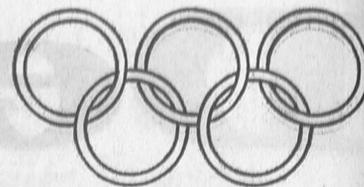
que se nos avecina el partido con el Betis, líder de Segunda División.

El Logroñés me ha parecido equipo muy fuerte, que ataca mucho, atosiga mucho. Así jugaba el Burgos antes y no ganaba al faltarnos, como al Logroñés, dos o tres hombres de clase. Hoy les tenemos y si fuera de casa no hace el equipo mejores resultados, en nuestro campo estamos haciendo partidos de mucha calidad. Siento la derrota del Logroñés, pero para nosotros esta victoria supone mucho, pues ya les digo que estamos en vísperas de recibir al Betis, pero nos enfrentaremos con nuestros lucidos cinco puntos positivos que sólo supera el equipo sevillano".

- Calvo Sotelo: NEBOT.
- San Andrés: ASTORGA.
- Cádiz: CHOMIN.
- Coruña: EDERRA.
- Moscardó: EDERRA.
- Hércules: NEBOT.
- Castellón: BELBAO.
- Langreo: MENDIOLEA.
- Oriente: ALDORTA I.
- Pontevedra: ASTORGA.
- Córdoba: ARAMBURUZABALA.
- Santander: ARRAIZ.
- Ferrol: BILBAO.
- Rayo: REQUEJO.
- Mallorca: NAJERA.
- Villarreal: OLALDE.
- Oviedo: OLALDE.
- Logroñés: BILBAO.

Un fuerte y casi constante acoso que ejerció el equipo rojiano sobre el área burgalesa obligó al portero burgalesista Bilbao a intervenir, sino con demasiada frecuencia, sí con la eficacia suficiente para que su portal quedara sin vulnerar. Hizo Bilbao algunas paradas de verdadero mérito y sobre todo una a tiro a bocajarro de Arrieta, que interceptó en el aire, que le dieron méritos suficientes para ser la figura del equipo burgalés. Bilbao, que con Astorga ha jugado todos los partidos que lleva disputados el Burgos esta temporada, volvió a demostrar sus cualidades

Deportes



Grave tropiezo del Barcelona frente al At. Bilbao

El cuadro catalán ha perdido el primer puesto

Los rojiblancos madrileños recuperan el liderato

El Gijón quebró las ilusiones del Celta al que goleó

Barcelona (Añil).—El Barcelona ha dejado su liderato de invierno en manos de un Atlético de Bilbao que se defendió bravamente, especialmente apoyado en las extraordinarias intervenciones de su meta Iribar y que supo aprovechar la oportunidad del gol de Zubiaga para anotarse el triunfo por un gol a cero.

Con una entrada rozando el lleno, tarde soleada pero fría, el árbitro señor Sánchez Ríos, que tuvo una actuación muy buena, alineó así a los equipos:

Barcelona: Sadurní, Rifé, Gallego, Eladio; Torres, Juan Carlos; Rexach, Marcial, Martí Fiolosa, Asensi y Pujol. Al comenzar el segundo tiempo salió Alfonso por Pujol.

At. Bilbao: Iribar; Sáez, Betúa, Aranguren; Betzuen, Larrauri; Anieta, Uriarte, Zubiaga, Clemente y Argotia. A los 25 minutos del segundo tiempo Ortuondo sustituyó a Argotia.

Insiste el Barcelona en su presión e Iribar se luce en remates de Marcial, Rexach y Pujol.

En la segunda mitad el Barcelona pierde una ocasión clarísima a los dos minutos cuando Martí Fiolosa, solo ante el portero, no acierta en el remate. Hay después veinte minutos de intensa presión barcelonista, alentados los jugadores por su público y es cuando Iribar efectúa las mejores paradas, que culminan a los 25 minutos cuando repele con el cuerpo un trallazo fortísimo de Rexach y cuando vuelve a rematar Alfonso, se revuelve y hace un paradedo. A los 40 minutos llega el gol bilbaíno: avanza Uriarte, centra sobre puerta y ante Sadurní, Zubiaga se anticipa a la acción de éste y de la defensa y de cabeza envía el balón a las mallas. Los últimos esfuerzos barcelonistas vuelven a ser inútiles ya que otra vez pone de manifiesto Iribar su clase de internacional.

Por el Atlético, además de Iribar, cabe destacar a Sáez, Betzuen, Uriarte y Clemente. Por el Barcelona destacaron Rifé, Torres, Rexach y Marcial.

EL ZARAGOZA SOLO JUGO A DEFENDERSE

Málaga (Añil).—Alineaciones: Málaga: Deusto; Montero, Arias, Monreal; Martínez, Vilanova; Alvarez, Conejo, Cabral, Miguel I y Aragón.

Zaragoza: Nieves; Borrás, González, Irujo; Violela, Ruiz; Oliveros, Planas, Ocampos, Lozano y Costas. A los 24 minutos de la primera parte Borrás fue sustituido por Royo.

Arbitró el señor Gómez Plata, con numerosos errores.

El partido se desarrolló en gran parte bajo la lluvia y el estadio de la Rosaleda registró buena entrada.

El único tanto del encuentro fue conseguido en el minuto 29 de la primera parte por Vilanova, de cabeza, al rematar un córner que había lanzado Alvarez.

El encuentro se ha caracterizado por un absoluto dominio del equipo local que estuvo materialmente metido durante todo el encuentro en el campo del Zaragoza que, desde los primeros momentos, acumuló hombres en su área y se limitó a defenderse sin que ni siquiera le espoleara el gol conseguido por los malagueños.

El Zaragoza no ha dejado buena impresión, ni muchísimo menos. Su juego ha sido anodino, falta de brillantez, en contraste con el Málaga que fue muy superior a pesar de las dificultades que presentaba el terreno de juego.

POR UN GOL MADRUGADOR VENCIO EL SEVILLA

Sevilla (Añil).—Por un gol a cero, logrado a los escasos segundos de haber comenzado el partido, el Sevilla ha batido al Español.

Tarde lluviosa, mucho frío y terreno en pésimas condiciones.

Sevilla: Rodri; Chacón, Pazos, Hita; Costas, Santos; Lora, Bergara, Acosta, Lebrón y Bermejo. A los 15 minutos Lora, lesionado, es sustituido por Rodríguez.

Español: Bertomeu; Osorio, Grifa, Ochoa; Lico, Glaría; Rodilla, Carbonell, Re, Amiano y José María. A los 30 minutos del segundo tiempo, Lico fue sustituido por Solsona.

Buen arbitraje del colegiado Pascual Tejerina.

El único gol del partido se produjo a los 15 segundos de iniciado. En la jugada del saque de centro, en que una combinación Santos-Lora culminó con pase al centro, fallo de la defensa españolista y remate desde cerca de Lebrón a la red.

Magnífico partido el brindado por los dos equipos, disputado de punta a punta, en una generosa entrega de los veintidós jugadores, que superaron el hándicap del campo embarrado con un tesón magnífico y extraordinaria capacidad física.

El Sevilla contó con varias oportunidades de haber ampliado el marcador porque, aunque se repartió la iniciativa con los españolistas, su fútbol fue más

ambicioso y peligroso ante la meta rival.

Han sido los mejores, dentro del buen tono general de los dos equipos, Chacón, Pazos, Hita, Costas, Bergara y Acosta por el Sevilla, y Bertomeu, Glaría, Grifa, Lico, Amiano y José María por el Español.

EL VALENCIA SE IMPUSO EN EL PRIMER TIEMPO

Valencia (Añil).—Alineaciones: Valencia: Abelardo; Tatón, Anibal, Sol; Antón, Claramunt I, Claramunt II, Forment, Pellicer, Paquito y Sergio.

R. Madrid: Borja; José Luis, Touriño, Pirri; Benito, Zoco; Pérez, Fleitas, Planelles, Velázquez y Bueno.

Arbitró el señor Franco Martínez que estuvo discreto.

Asistió al partido el seleccionador nacional Kubala. El campo registró un lleno total.

Dominio del Valencia que, poco a poco, impuso su juego profundo para situarse en el área del Real Madrid que hubo de defenderse constantemente. Por fin a los 32 minutos los intentos valencianistas dan su fruto con una jugada entre Pellicer y Antón con entrega final a Forment quien, desde muy cerca, y apenas sin ángulo de tiro, lanza in disparo que logra batir a Borja por bajo.

En el segundo tiempo el juego es más equilibrado con un Real Madrid que ataca más y un Valencia más conservador con objeto de proteger el resultado. Sin embargo en los esfuerzos madridistas falta el finalizar la jugada. Miguel Pérez marca un tanto pero el árbitro lo anula por fuera de juego del mismo jugador.

El resultado puede considerarse como justo. Ha dominado más el Valencia en la primera parte, mostrándose superior. El Madrid en la segunda.

BUEN PARTIDO EN "LOS CARMENES"

Granada (Añil).—Alineaciones: Granada: José Luis, De la Cruz, Barrenechea, Lorenzo; Santos, Fernández; Lasa (José), Juárez, Barrios, Fontenla (Tejada) y Vicente.

Elche: Esteban; González, Iborra, Romea; Ciriaco, Liempart (Bonet); Telón, Juan María (Curro), Vavá, Lezcano y Hernández.

Dirigió el encuentro el colegiado señor Camacho, siendo buena su labor.

Buen encuentro el disputado esta tarde en "Los Carmenes" entre el Granada y el Elche, sobre un terreno resbaladizo en exceso, embarrado, con zonas heladas y soporandose una ligera llovizna de principio a fin.

A los diez minutos centro de Ciriaco, y Vavá totalmente desmarcado, bate con facilidad a José Luis, 0-1.

A los 25, el Granada consigue la igualdad. Lasa tira a media altura y el balón entra tras dar en el poste, 1-1.

En el minuto 4 del segundo tiempo, el paraguayo remata a la red, 2-1.

Por último, a los 39 minutos, Lorenzo lanza una falta desde cerca del córner y Barrios, en la boca de gol, remacha el tanto, 3-1.

A falta de un partido de calidad, el jugado esta tarde ha sido de gran emoción. El trabajo de los dos equipos fue admirable.

LA REAL RECUPERO A SUS TITULARES Y VENCIO

San Sebastián (Añil).—Terreno de juego regular sólo, pues presentaba todavía nieve en alguna de sus zonas, al punto de que en la mañana del domingo se vertió agua caliente.

El primer gol llegó a los 34 minutos, en un avance realista por la derecha, combinando Urreisti y Uriaga y al centro de éste saltan Martín y Martínez, y el rebote va a Boronat, que sólo tiene que empujar la pelota al fondo de las mallas.

A la media hora de la continuación, hay una colada de Silvestre acosado por Pini, que lo derriba cerca del área pequeña. El señor Medina Iglesias señala la falta y Silvestre envía a la red, volviendo así el segundo tanto local.

En resumen, partido entretenido, de escaso juego. Arbitró Medina Iglesias, excesivamente meticuloso.

Alineaciones: Sabadell: Martínez; Martín, Pini, Arnal; Marañón, Montesinos; García, Genaro, De Diego, Garzón y Quilez. A los 69 minutos, Quilez fue sustituido por Oñifiano.

Real Sociedad: Esneola; Sein, Martínez, Ormaechea; Arza o, Lema; Urreisti, Uriaga, Silvestre, Mendiluce y Boronat. A los 40 minutos Arzac fue reemplazado por Gorriti.

EL ATLETICO DE MADRID PASO APUROS

Madrid (Añil).—El Atlético de Madrid ha vencido por dos goles a uno a Las Palmas, en partido jugado esta noche en el estadio Manzanaras.

Al descanso se llegó con empate a un gol. En la segunda mitad, los madrileños fallaron un penalty.

Arbitro, el colegiado andaluz José Navarrete, discreto.

Atlético de Madrid: Rodri; Melo, Jayo, Calleja; Adelardo, Iglesias; Ufarte, Salcedo, Gárate, Alberto y Orozco.

Las Palmas: Oregui; Martín, Tonono, Hernández; Castellanos, Tronca; León, Gilberto II, Gilberto I, Germán y Bosmediano. A los 38 minutos de la segunda parte, Carmelín sustituyó a León.

A los 16 minutos, marcó Orozco para el Atlético el rematar a bocajarro de un centro de Alberto.

A los 34 minutos empató Las Palmas, por intermedio de León quien remató de cabeza un medido centro de Gilberto I.

A los 23 minutos de la segunda parte, Orozco, consiguió el tanto de la victoria atlética, al rematar desde fuera del área, una cesión en corto de Adelardo, al sacar éste un golpe franco con que habían sido castigados los canarios.

A los 38 minutos, una internada de Salcedo, es cortada por Tonono, pitando el árbitro penalty, que Ufarte echa fuera.

El Atlético de Madrid ha sido un justo vencedor, porque ha realizado un fútbol más productivo que Las Palmas, con mucha técnica y dominio de balón, pero sin remate y sin intentar nunca el remate a gol.

Germán Tonono, Trena, Castellano y Gilberto II fueron los mejores de Las Palmas, mientras que Alberto, Adelardo y Calleja destacaron por los madrileños.

EL GIJON GOLEO AL CELTA

Gijón (Añil).—Mucho público en los graderíos, con muchos seguidores del conjunto gallego, que se trasladaron hasta Gijón a pesar de la dificultad en las comunicaciones. Frío intenso y terreno de juego en malas condiciones, muy pesado, y casi totalmente cubierto de hielo en una de las áreas.

Arbitró el catalán señor Tomeo, que tuvo una actuación discreta. Pitó un penalty a favor del Gijón y otro a favor del Celta, en ambas ocasiones, demasiado riguroso.

Alineaciones: Gijón: Castro; Echevarría, Hernández, Fabián; Puento, Herrero I; Lavandera, Quini, Valdés, Juan Manuel y Churrua. En el segundo tiempo, Puento y Lavandera fueron sustituidos, respectivamente por Pascual y Herrero II.

Celta: Gost; Pedrito, Manolo, Hidalgo; Villar, Costas; Lezcano, Juan, Rodilla, Rivera y Jiménez. En el segundo tiempo salieron Almagro y Suco en el puesto de Rodilla y Rivera.

A los siete minutos Quini de fuerte tiro logra el primer gol. A los dos minutos de la continuación Quini, a pase de Churrua, el segundo. A los cuatro minutos se señala un penalty contra el Celta. Lo tira Valdés, muy colocado y marca el tercer gol. Finalmente a los 30 minutos, Lavandera saca un córner y Valdés, de cabeza, marca el cuarto gol.

Cuando el marcador señalaba tres a cero, Castro detuvo un penalty con que fue sancionado el Gijón.

ESPECIALIDADES PARA ESTA SEMANA DE

MESON

DE LOS

INFANTES

★ LUNES

LANGOSTA A LA AMERICANA

★ MARTES

ZARZUELA DE MARISCOS

★ MIERCOLES

PERDIZ A LA CAZADORA

★ JUEVES

COCIDO MADRILEÑO

★ VIERNES

BACALAO AL PIL-PIL

★ SABADO

LENGUADO AL CHAMPAN

★ DOMINGO

CALLOS A LA MADRILEÑA

SERVICIO A DOMICILIO

Teléfono 205982

QUINIELA GANADORA PRESENTADA POR

Schweppes



| | |
|-----------------------------|---|
| At. Madrid-Las Palmas ... | 1 |
| Málaga-Zaragoza ... | 1 |
| R. Sociedad-Sabadell ... | 1 |
| Sevilla-Español ... | 1 |
| Valencia-Real Madrid ... | 1 |
| Barcelona-At. de Bilbao ... | 2 |
| Granada-Elche ... | 1 |
| Gijón-Celta ... | 1 |
| Logroñés-Burgos ... | 2 |
| Betis-Oviedo ... | 1 |
| San Andrés-Mallorca ... | x |
| Coruña-Ferrol ... | x |
| Hércules-Córdoba ... | x |
| Castellón-Pontevedra ... | 1 |

TONICA - NARANJA - LIMON

Schweppes

TREINTA Y OCHO BOLETOS DE 14

Anoche habían aparecido 38 boletos de 14 aciertos, 1.721 de 13 y 33.295 de 12. La recaudación había subido a 228 millones de pesetas. Cada grupo acertante repartirá unos cuarenta y dos millones. Hoy finalizará el escrutinio.

A PROVEECHE

LA GRAN

VENTA

POST - BALANCE

en

MUEBLES BARUQUE

★

GRANDES DESCUENTOS

en

MUEBLES BARUQUE

GENERAL MOLA, 14

¡Ya está en funcionamiento!

AUTOPARKING REYES CATOLICOS

GUARDERIA ♦ ESTANCIAS ♦ ENGRASE

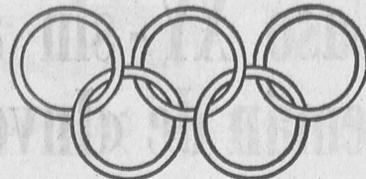
Avenida Reyes Católicos - Bloque IMBUSA

Teléfono 20 36 59 BURGOS

SE ADMITEN INSCRIPCIONES

¡SOLICITE CONDICIONES!

Deportes



CUATRO PUNTOS, VENTAJA DEL BETIS AL SEGUNDO CLASIFICADO

El Santander vence a domicilio y el Coruña tropieza ante el Ferrol en Riazor

El partido de Puertollano tuvo que ser aplazado, por la nieve

Sevilla (Afil).—Por un gol a cero ha vencido el Real Betis al Real Oviedo, en partido disputado esta mañana en el estadio Benito Villamarín, para evitar la coincidencia con el Sevilla-Español que se juega esta tarde en el Sánchez Pizjuan. Al descanso se llegó con empate a cero.

Real Oviedo: García-Remón; chia, Díaz, Cobo; Irizar, Frigols; Macario, Isaura, Machicha, González y Benítez. Real Oviedo: García-Remón; Rodríguez, Tensi, Juan Manuel; Sistiaga, Chuzo; Javier, Montes, Galán, Iriarte y Quini.

Arbitro el colegiado catalán Molina Oliva, que estuvo bien. El único gol del partido se ha marcado a los 27 minutos. Sacó un corner González muy abierto, disparo fuerte de Irizar desde el borde del área y el balón, rebotado en Chuzo, descolgó al portero ovetense y fue a la red.

El primer tiempo ha sido de mando alterno. El Betis inició el partido a toda presión, pretendiendo resolver pronto el lance, pero poco a poco fue centrándose el conjunto ovetense que compartió la iniciativa con los locales en el primer periodo. Un disparo de Macario se estrelló en uno de los postes de García-Remón y por dos veces, una Galán y otra Javier, perdieron claras oportunidades para los visitantes.

En la segunda parte el dominio ha sido casi por entero de los locales, aunque en contadas ocasiones logró el Betis desbordar a las líneas defensivas del Oviedo.

EL SANTANDER GANO EN LOS ULTIMOS SEGUNDOS

Madrid (Afil).—Con un gol marcado segundos antes de finalizar el encuentro en jugada personal de Aguilar, el Santander ha ganado al Club Deportivo Moscardó en partido jugado esta mañana, en el campo del barrio de Usera.

El empate a cero que campeaba en el marcador hasta ese momento reflejó bien el desarrollo del encuentro, ya que aunque el Moscardó dominó más, especialmente en la segunda parte, sus delanteros estuvieron bastante desacertados y bien contenidos, por otra parte, los ataques por la defensa santanderina. El primer tiempo, especialmente, la fase inicial y los cinco últimos minutos fueron bastante movidos con ocasiones de peligro para ambas metas, pero el resto de esa parte y toda la segunda el juego fue de escasa calidad y el público demostró en varias ocasiones su impaciencia chillando a los jugadores por su mala actuación.

El Santander en la segunda parte sólo se acercó a la meta local en contadas ocasiones con

tiros de Aguilar. Uno de ellos consiguió el triunfo.

A las órdenes del colegiado señor Peinado, que estuvo a tono con el encuentro, es decir: flojo, los equipos se alinearon así:

Moscardó: Valbuena; Flores, Salmerón, Laborda; Carmelo (Ramírez), Pascual; Villaverde, Domínguez, Morón, Pintado y Sánchez Barrios.

Santander: Corral; Lasa, Chinchón, Paquito; Santi, Zoco; Aguilar, Linares Santillana, González e Isidro.

EMPATE EN BARCELONA

Barcelona (Afil).—El San Andrés y el Mallorca han empatado a un gol en partido correspondiente al campeonato nacional de liga de segunda división, disputado esta mañana en el campo del San Andrés. La primera parte ya terminó con empate a un gol.

Goles: A los 15 minutos Domínguez marca el gol del equipo visitante y a los 42 Bergara al transformar un penalty con el gol del empate para su equipo.

El partido ha sido muy bueno, en la primera mitad, en la cual los dos conjuntos han jugado con mucha rapidez, sucediéndose las jugadas de peligro en ambas porterías, con mayor asiduidad en la del equipo visitante, en donde el portero Alarcía ha hecho una gran defensa de su marco.

En la segunda parte ha sido el Mallorca el que se ha impuesto al San Andrés, dominando territorialmente, pudiendo incluso ganar el partido si el árbitro de turno no hubiera anulado al Mallorca un gol conseguido por Cáceres completamente válido.

Arbitro el colegiado andaluz, Pérez Quintas, muy mal. San Andrés: Galán; Mur, Bergara, Riera; Domenech, Sabaté; Serena (Villapunt), Figueroa, Feliu, Giralt y Pepín.

Mallorca: Alarcía; Reina, Sanz, Puig; Benegas, Gerardo; Pérez, Pereda, Domínguez, Cáceres y Roselló.

CUATRO EXPULSIONES EN EL RIAZOR

La Coruña (Afil).—Con empate a dos goles finalizó el partido disputado en la tarde de hoy en el estadio de «Riazor» entre los eternos rivales provinciales Coruña y Ferrol. Dominó más ampliamente el Deportivo, y por esto mereció la victoria.

La característica del partido corrió a cargo del árbitro señor Peiró, que fue el protagonista principal. Nada menos que cuatro expulsados a lo largo de la contienda, y todos ellos, creemos, por falta de autoridad en el trencillo, con un único responsable: Ledo, que no tuvo castigo alguno.

Ferrol: Zumalabe; Bastida, Arturo, Rivera; Ledo, Castell; Garrido (Carlos), M. Amado, Germán, P. Amado y Arroyo.

Coruña: Aguilar; Bello, Luis, Cholo; Manolete, Domínguez; Cortés, Loureda, Beci, Cervera y Rubiñán (Bordoy).

El primer gol fue conseguido por Garrido, en el minuto 4, en un fallo garrafal de la defensa y portero local. Empata a uno Rubiñán, al conseguir de cabeza un gol rematando una falta ejecutada por Cortés. En la segunda mitad y después de una melea se logra el dos uno para el Deportivo. Seis minutos después, en el 30, Germán establece el empate definitivo al empujar con el pecho un balón que había sido deficientemente despetado por el meta Aguilar.

EMPATE EN EL ESTADIO CARRANZA

Cádiz (Afil).—Con empate a cero goles ha finalizado el encuentro disputado esta tarde en el estadio «Carranza», entre el Cádiz y el Rayo Vallecano.

Cádiz: Paco; López, Moreno, Soriano; Ricardo, Andrés (Ortega II); Mendoza, Acedo, Causanilles (Matías), Ortega I y Baena.

Rayo Vallecano: Samper; Arráez, Alfonso, Fernández; Curta (Cristóbal), Nieto; Felices, Benito, Veloso (Ráez), Illán y Bordons.

Dirigió el encuentro el colegiado valenciano señor Berenguer, mal. Continuamente abroncado.

El dominio correspondió a los locales que tuvieron varias ocasiones de resolver el partido, en especial en un cabezazo de Moreno a meta batida que repelió el poste, y un penalty clarísimo por descarado derribo a Ortega II cuando se disponía a tirar a gol y que el árbitro no concedió.

El portero gaditano Paco pasó casi desapercibido ante la carencia total de remate del Rayo.

Destacaron por los madrileños Curta, Alfonso y Samper. Por el Cádiz López, Acedo y Carlos.

EMPATE EN ALICANTE

Alicante (Afil).—Hércules, 2; Córdoba, 2. Córdoba: Molina; Cepas, Mingorance, Verdugo; Crispi, Torres; Cuesta, Rivera, Cruz, Diego (Totó) y Rojas.

Hércules: Parreño; Díaz, Arribas, Navarro; Alfonso, Totó; Wanderley, Sarrachini, Marcos, Corro y Pardo. Arbitro Anibal, del colegio asturiano, bien.

Goles: A los veinte minutos de comenzar, Alfonso logra el primer tanto del conjunto local.

A los 37, Marcos de cabeza, consigue el segundo, al rematar de cabeza un centro de Corro. A los dos minutos de la continua «en» Rivera aprovecha una indiscreción de la defensa herculina para obtener el primer tanto cordobésista.

LA PROXIMA JORNADA

PRIMERA DIVISION

Celta de Vigo - Málaga
Español - Granada
Atlético de Bilbao - Atco. Madrid
U. D. Las Palmas - Valencia
Zaragoza - Barcelona
Sabadell - Real Gijón
Real Madrid - Sevilla
Elche - Real Sociedad.

SEGUNDA DIVISION

BURGOS - Betis Balompié
Oviedo - Calvo Sotelo
Villarreal - San Andrés
Mallorca - Cádiz
Rayo Vallecano - Coruña
Ferrol - Moscardó
Santander - Hércules
Córdoba - Castellón
Pontevedra - Langreo
Onteniente - Logroñés.

TERCERA DIVISION

(GRUPO SEGUNDO)

Real Unión - San Sebastián
Salamanca - Chantrea
Palencia - D. MIRANDES
Carabanchel - Ejea
Atco. Madrileño - Eibar
Michelin - Plus Ultra
Huesca - Getafe
Tudelano - Valladolid
Osona - Calvo Sotelo
Tenerife - Talavera.

PRIMERA REGIONAL PREFERENTE

Benavente - I. N. Colonización
Guardo - Europa-Delicias
Hullera Jupiter Leonés
Béjar - Bembibre
Venta de Baños - Zamora
Castilla - Fabero
JUVENTUD - SAN JUAN
Salmantino - Cacabelos.

HAY 5 RAZONES PARA ELEGIR UN EBRO



1. El sistema exclusivo de cabina abatible facilita el acceso al motor y sus tres cómodas plazas convierten en placer el trabajo con Ebro.
2. La depurada técnica de todos sus elementos con la calidad y solidez características de la marca.
3. El precio justo de los recambios y la facilidad para encontrarlos se transforman en mayor economía de entretenimiento y un servicio eficaz y rápido está siempre dispuesto para atender a los Ebro en toda España.
4. El bajo coste de explotación que hace de Ebro el camión más rentable.
5. Los resultados y la duración de un Ebro son los que determinan su alto valor de compra. Un Ebro es, por tanto, una inversión segura.

Véalo en su concesionario. Pruébelo y...
avance con EBRO

fabricado por MOTOR IBERICA S.A.

CONCESIONARIO EXCLUSIVO



PALACIOS AUTO-AGRICOLA S.A.

BURGOS - MIRANDA - ARANDA - MEDINA
Merced, 5

CLUB «TUCAN»

VITORIA, 142 TELEFONO 200784

★
MAÑANA, MARTES, 5 DE ENERO

GRAN BAILE DE REYES COTILLON

CON
SORTEO
DE BONITOS REGALOS

«LOS TRASHUMANS»

★
SE DESPIDEN DE BURGOS ¡¡HASTA PRONTO!!

MONUMENTAL DISCOTECA «TUCAN»

★
CABALLEROS: 250 PTAS.

SEÑORAS: 200 PTAS.

BOTELLA DE CHAMPAN

CODORNIU

CONDE DE CARALT

Incluida por pareja

TUCAN. La Sala a la que BURGOS ha dicho ¡¡SI!!

«Caso XY - sin aclarar», versión alemán de «Investigación en marcha»

★ Es uno de los programas con mayor audiencia en Europa

★ Tiene grandes similitudes con el programa español

«Un caso de bigamia acaba de ser descubierto gracias al programa «Investigación en marcha», de Televisión Española, por la supuesta esposa de un hombre que, además del citado delito, tiene en su contra otras muchas reclamaciones, entre ellas dos por otras tantas estafas en la Caja de Ahorros de Granada y en el Banco de Bilbao de Castellón de la Plana, por un valor superior al millón de pesetas en total. La mujer, cuyo nombre corresponde a las iniciales M. P. H. E. de veintiséis años de edad, presenciaba el citado programa televisivo cuando, al citarse el caso en cuestión, comenzó a pensar que coincidía en demasiadas cosas con el que ella creía su marido, con el que había contraído matrimonio canónico y civil.

«Presentada la correspondiente denuncia en la Comisaría para aclarar los hechos y despejar sus dudas, resultó que, efectivamente, Emilio Rodríguez Alarcón —nombre del esposo— no era sino el buscado Ramón Castilla Moreo, alias «Sargento», de 49 años de edad, casado anteriormente con C. D. D., de cincuenta años, de cuyo matrimonio nacieron cuatro hijos.

«Al efectuarse su detención se ha descubierto que, además, está reclamado por varios Juzgados de distintas ciudades por delitos de robo, estafa, suplantación de personalidad y falsificación de identidad, y para responder de todo ello ha sido puesto a disposición de las autoridades correspondientes.

Hasta aquí, la información que en su día sobre tan curioso caso facilitó nuestra agencia. Una vez más, un programa que resulta muy eficaz consiguió sus fines. «Investigación en marcha» es un espacio ampliamente conocido de nuestros lectores. Tiene un paralelo en Alemania Federal: «Caso XY - sin aclarar» puede considerarse como el programa más popular en Alemania, Suiza y Austria. De él nos habla Arturo F. González, Jr., de la agencia «Forum Word Features».

FWF (Efe) Maguncia (Alemania Occidental). — Tómese una pizca de «suspense» de «El Fugitivo», añádate algo de la codicia humana que hace de «La pregunta de los 64.000 dólares» un programa de televisión tan popular, póngase un toque de «Dragnet» y se tendrá la fórmula que ha servido para realizar la serie de televisión en directo más popular de Europa Occidental. Transmitido por ZDF, el segundo canal televisivo de Alemania, y visto simultáneamente en Suiza y Austria, es un espacio que consigue treinta millones de espectadores que se abisman en las pesquisas para hallar delincuentes reclamados por la Justicia.

«Caso XY - sin aclarar» se atiene a un sencillo formato que no puede fallar en un mundo cada vez más obsesionado con estos temas. Cada programa mensual, de una hora de duración, se inicia con un tema musical muy pegadizo, al estilo de «Dragnet», enfocando seguidamente la cámara al creador y guionista del espectáculo, Eduard Zimmermann, un criminalista y periodista alemán, de cabellos y ojos castaños, que cuenta 41 años de edad y que, desde 1967, ha transformado la caza y captura de fugitivos en una lucrativa carrera dentro de la televisión.

En cada programa se explican los delitos atribuidos a seis o siete sospechosos perseguidos por la Policía. «Zimmermann» —declara un crítico alemán—

«ha convertido el muro del edificio de Correos en espectáculo de televisión». Algunos de los crímenes se dramatizan, pero de manera que el rostro del sospechoso sea indistinguible, siempre ensombrecido o alejado de la cámara, a fin de proteger sus derechos civiles. Los lugares que suelen frecuentar los malhechores, así como sus costumbres y sus características de identificación, se describen en el mejor estilo de registro policial, al tiempo que se ofrecen crecidas recompensas —aportadas por familiares de las víctimas, compañías de seguros o la propia cadena de televisión— a aquellos telespectadores que proporcionen información conducente a la captura de cualquiera de los fugitivos.

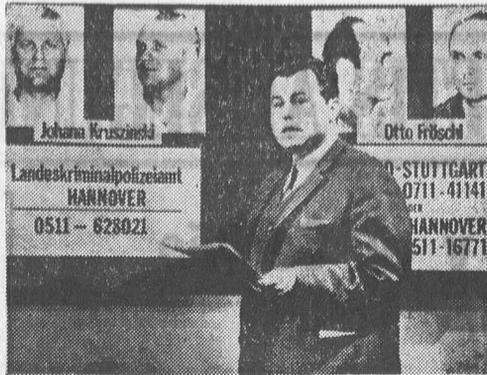
Así aleccionados, los televidentes alemanes se transforman todos los meses en una especie de apéndices de la Policía y las luces del tablero del teléfono de la emisora empiezan a encenderse mientras se suceden las llamadas facilitando pistas. Noventa minutos después de su gran espectáculo criminológico, Zimmermann presenta una emisión destinada a recapitular y a dar cuenta del desarrollo de la persecución. En un memorable programa de no hace mucha tiempo pudo informar que dos de las seis cosas planteadas se habían resuelto antes de transcurrir una hora.

FIEBRE PERSECUTORIA

«Hilde Licoress, una timadora cuya cemblanza se hizo en el programa de Zimmermann, tuvo ocasión de ser su propio historial con pormenores acerca de cómo solía narcotizar y robar a hombres de edad avanzada, en el televisor de la sala de estar de una víctima propiciatoria. Saltó de su asiento para cerrar el televisor, pero no con suficiente rapidez para impedir el ser reconocida y que se llamase a la Policía. De los doscientos casos televisados por Zimmermann se han aclarado hasta ahora la mitad aproximadamente.

El éxito de Zimmermann complace a la Policía alemana que colabora con él íntimamente, pero no faltan intelectuales en la región del Rin a los que repugna que un programa de televisión convierta a la población en detectives. Un abogado de Munich, especializado en Derechos civiles se queja de la «fiebre persecutoria» a que da lugar el programa. Debido a las recompensas que promete, Zimmermann ha hecho que todos los alemanes «cazadores de recompensas». Un profesor cita el caso de un austriaco «reclamado» por Zimmermann, que se vio empujado al suicidio, confesándose posteriormente otra persona autora del crimen aireado por la televisión. Hasta el presente, quince detenciones ilegales han tenido origen en el espectáculo de Zimmermann, pero el aduce que sólo persigue a gente buscada ya por la Policía. «No hago sino ayudar a la Policía valiéndome del más moderno medio de comunicación existente hoy día, la TV. No soy yo quien sugiere que esta gente puede haber delinquido; la Policía lo ha hecho ya». Se enorgullece de no haber sido demandado judicialmente más que en tres ocasiones. Ganó dos de los pleitos y el otro está por decidir aún.

Algunos de los delincuentes que deben su encarcelamiento a la implacable televisión de Zimmermann han cumplido ya sus penas de prisión y están de nuevo en la calle, por lo que se hace evidente la posibilidad de que en las esteras del hampa se fraguen venganzas y la casa en que vive Zimmermann, en un barrio residencial de las afueras de Maguncia tiene cierto aspecto de fortaleza. Sus visitantes antes de que les sea franqueada automáticamente la entrada al patio tienen que darse a conocer por medio de un dispositivo de altavoz instalado en la puerta. La casa está cercada por un alto muro y una perra alsaciana, «Anka», guarda gruñona el recinto. Projectores de luz colocados en cada esquina de la casa, que tiene dos pisos, iluminan vivamente las cuatro paredes a fin de que no pueda llegar subrepticamente hasta la vivienda ningún visitante desagradable. Timbres de alarma contra el robo están siempre listos para funcionar. El querúbico Zimmermann insiste en que su atractiva esposa, Rosemarie, con la que se casó hace diez años, no corre verdadero peligro, como tampoco su hija de dieciséis años, habida de su anterior matrimonio. No obstante, en la mesilla de noche de su dormitorio guarda



Zimmermann ante fotografías de sospechosos. — (Foto EFE)

UNA PISTOLA AUTOMÁTICA «WALTER» POR SI ACASO.

CONOCE LA CARCEL POR PROPIA EXPERIENCIA

A Zimmermann le vienen de la manera ms natural los conocimientos que tiene sobre cárceles y criminales. El mismo pasó cuatro años y medio recluido en prisiones de la Alemania del Este, en los infames campos de concentración de «Bautzen» y «Brandenburg» de los que salió a los 25 años de edad. «En el otoño de 1949» —explica— hice un viaje a la zona soviética como reportero de un periódico suco. Allí me capturaron y fui condenado a 25 años por espionaje político». Al producirse el deshielo de la guerra fría, sin embargo, me dejaron salir. En la prisión se entretenían él y sus compañeros con relatos clásicos de misterio. Un camarada de cautiverio, Wolfgang Muhlfriedl, dememora lo siguiente: «echado sobre su catre, solía contar historias de crímenes durante horas. Recuerdo que una vez recitó completamente de memoria el Gato Negro de Edgar Alam Poe».

Zimmermann se tiene fundamentalmente por periodista «cronista de asuntos policiales que ha ido a más». El «set» de su programa televisivo más se ase-

meja a la sala de noticias de un gran periódico que al abigarro cuarta de trabajo de un Sherlock Holmes. Zimmermann parece encontrarse en su elemento entre policías. La mayoría de la gente le considera reservado e inabordable, como cuadra a un hombre destinado a personificar la justicia vengadora. Refiriéndose a él, Horst Valentín, un funcionario de la Policía hamburguesa declara que «nos tuteamos, pero somos verdaderos enemigos. Eduard no es tipo que sepa hacer amigos; no tiene vida privada ni «hobbies» como otras personas».

Este programa de Zimmermann nació de otra serie de siete años que había montado para la televisión con el título de «Aviso-Trampa» y que tenía por objeto prevenir a los televidentes contra embaucadores y estafadores. No fue difícil la mutación de escena necesaria para pasar de los advertencias acerca de delitos en potencia a las solicitudes de ayuda de los telespectadores para solventar crímenes ya cometidos.

El programa ha tenido continuadores en otros países, como Dinamarca y Holanda. En España, «Investigación en marcha», es una réplica semanal.

Arturo F. González Jr. (Copyright EFE-FWF)

PROGRAMA SEMANAL OFRECIDO POR tve Auto Anamar Iberia distribuidor exclusivo de C/ MADRID 10 - TELÉFOS: 206643 Y 207417 - BURGOS

Lunes

- 13,45 Carta de ajuste.
14,00 Apertura y presentación.
14,02 Sobre la marcha.
15,00 Noticias a las tres.
15,25 Buenas tardes.
17,00 Especial vacaciones. Incluye: «Señores del mar». Película con Douglas Fairbanks y Margaret Lockwood.
Últimos tiempos de la navegación a vela. Un viejo mecánico, empleado en una fundición, idea una máquina de vapor que revolucionará los transportes marítimos.
—Rin Tin Tin: «Hermanos de sangre».
«Dusty» y «Rin Tin Tin» encierran a un pequeño piel roja, que ha sido atrapado en un cepo. Le salvan la vida cuando un enorme oso se precipita contra él.

- 23,00 Las tentaciones, de Antonio Gala. Hoy: «La eterna historia». Desde una celda de la cárcel, un individuo segregado de la sociedad, más bien un inadaptado que un delincuente, escribe un libro que alcanza un sorprendente éxito. Precisamente las características personales del autor, más que la calidad del libro, son las que alcanzan el éxito. Pero la tentación viene después.
23,30 Veinticuatro horas.
23,50 Despedida y cierre.

Martes

- 13,45 Carta de ajuste.
14,00 Apertura y presentación.
14,02 Sobre la marcha.
15,00 Noticias a las tres.
15,25 Buenas tardes.
17,00 Especial vacaciones. Incluye: «Kazan». Película. Con Stephen Duane y Lois Maxwell.
Kazan es un perro blanco, del tiro de un trineo, que se pierde en la nieve tras un accidente. Tiempo

COCINAS Y CALENTADORES

- 19,00 Con vosotros.
19,35 Ayer domingo.
20,25 Esta noche...
20,30 Novela (Cap. VI). «La pequeña Dorrit», de Carlos Dickens.
21,00 Telediarlo.
21,25 Pleneta azul.
21,55 En equipo. (Programa concurso).

OIR ES VIDA SIEMENS El aparato de máximo prestigio mundial. Cambie su aparato en OPTICA NACIONAL

Mesón de los Infantes ESPECIALIDAD EN COCHINILLO ASADO Servicio a domicilio. Tef. 205982

después lo tienen enjaulado y lo quieren enfrentar en un espectáculo de luchas con otro perro, haciéndolo pasar por lobo. Varias personas tratarán de evitarlo. —Doris Day Show: «Doris resuelve un problema».

TUBERIA SISTEMA HIDRAULICO

- 19,00 Con vosotros.
19,55 Teleclub. No estamos solos.
20,25 Esta noche...
20,30 Novela.
21,00 Telediarlo.
21,25 Los españoles. Hoy: «Inventores e inventos».

Análisis de la inventiva española actual, partiendo del ingenio español aplicado a la «chupuza», hasta llegar a nuestros más importantes investigadores. Se hace un repaso de nuestros inventores actuales y sus logros, incluyendo los más espectaculares o pintorescos, como el motor de agua. También se analiza la importancia de la inventiva española en el Mundo y nuestras aportaciones más recientes a la industria y técnica internacionales.

- 21,55 El cine. Ciclo Clark Gable. Hoy: «Los implacables». Con Clark Gable, Robert Ryan, Jane Russell y Cameron Mitchell. Ha terminado la guerra de Sucesión en los Estados Unidos. Dos hermanos idea de cometer un robo. Pero a lo largo de un viaje llegan a Montana con la que había hacia Texas, donde la presunta víctima va a vender su ganado, se desarrolla un romance amoroso entre Clark Gable y una de las muchachas que va en la caravana.
23,55 Veinticuatro horas.
0,15 Despedida y cierre.

Fernández Gasalla. El joven Mario, director de una importante factoría industrial, recibe la visita de su antiguo señor y tutor. Mario era hijo del jardinero de la señorial y elegante «Villa Mercedes», y gracias a su esfuerzo personal ha alcanzado un relevante puesto en la Sociedad. Como contraste ante el mundo de Mario el mundo del trabajo, frente a él está el señor de «Villa Mercedes» que, arruinado, viene a pedirle alguna colocación.

- 22,10 Audacia es el juego. — Hoy: «El incomparable Connie Walker».
23,30 Veinticuatro horas.
23,50 Despedida y cierre.

Viernes

- 12,15 Carta de ajuste.
12,30 Apertura y presentación.
12,32 Primera hora.
13,30 Conviene saber.
14,00 Sobre la marcha.
15,00 Noticias a las tres.
15,25 Buenas tardes.
17,00 Despedida y cierre.
18,45 Carta de ajuste.
19,00 Apertura y presentación.
19,02 Con vosotros.
19,55 Por tierra mar y aire.
20,25 Esta noche...

FRIGORIFICOS Y LAVAPLATOS

- 20,30 Novela.
21,00 Telediarlo.
21,25 España siglo XX. — Hoy: La hazaña de Vedrine.
21,55 Estudio 1. — Hoy: «Jorge y Margarita». Una familia media inglesa, en una casa de campo. Los problemas de los hijos chocan con el concepto un poco anticuado de la madre que no comprende que los tiempos han cambiado y sus criaturas son a personas mayores. El padre un hombre silencioso y tolerante demuestra a la hora de los conflictos que su inteligencia y su comprensión siguen siendo decisivas en la observación del espíritu familiar.
23,30 Veinticuatro horas.
23,50 Despedida y cierre.

Miércoles

- 10,45 Carta de ajuste.
11,00 Apertura y presentación.
11,02 La fiesta del Señor. Santa misa.
12,00 Hockey sobre hierba. Retransmisión en directo, desde el Club Polo de Barcelona. Torneo Internacional.

- 14,00 Sobre la marcha.
15,00 Noticias a las tres.
15,25 Buenas tardes.
17,00 Especial vacaciones. Último programa. Incluye: «El hombre del traje blanco». Película con Alec Guinness, Joan Wood y Cecil Parker.

Stratton, un joven licenciado en Químicas con iniciativas, cree estar en camino de descubrir un nuevo y sensacional tipo de tejido. En la fábrica donde trabaja aprovecha las horas libres para investigar en el laboratorio. Pero pronto será descubierto y expulsado. Y cuando logra el producto, se descubrirán determinados fallos fundamentales en el mismo. —Aventuras de Carlitos: «Snoopy es tu perro, Carlitos».

BICICLETAS «B.H.»

- 19,00 Con vosotros.
19,55 Ojos nuevos. (Televisión religiosa).
20,25 Esta noche...
20,30 Novela.
21,00 Telediarlo.
21,30 Superagente 86.
21,55 A toda plana.
22,55 Europarto. Programa realizado con la participación de varias televisiones europeas. Actúa como representante española la cantante Dova.
23,30 Veinticuatro horas.
23,50 Despedida y cierre.

Jueves

- 12,15 Carta de ajuste.
12,30 Apertura y presentación.
12,32 Primera hora.
13,30 Conviene saber.
14,00 Sobre la marcha.
15,00 Noticias a las tres.
15,25 Buenas tardes.
17,00 Despedida y cierre.
18,45 Carta de ajuste.
19,00 Apertura y presentación.
19,02 Con vosotros.
19,55 Teleclub. Ventana abierta.
20,25 Esta noche

RECAMBIOS AUTOMOVIL

- 20,30 Novela.
21,00 Telediarlo.
21,30 Telecomedia. Hoy: «Villa Mercedes», de Manuel

Sábado

- 10,45 Carta de ajuste.
11,00 Apertura y presentación.
11,02 Hoy también es fiesta.
14,00 Sobre la marcha.
15,00 Noticias a las tres.
15,25 El último café, de Alfonso Paso.

COCHES Y SILLAS DE NIÑO

- 16,05 Cine para todos. — Hoy: «La historia de Benny Goodman», con Steve Allen, Donna Reed y Bertie Gersten. Film de apunte biográfico, narrando la vida del célebre músico Benny Goodman y que constituye, sobre todo, una excelente antología de «jaz» por uno de sus más famosos cultivadores.
18,20 Dibujos animados.
18,30 Antena infantil.
19,00 Tiempo libre.
19,30 TVEO.

- 19,55 Cesta y puntos.
21,00 Telediarlo.
21,25 Mirra al Mundo.
22,00 Musical.
23,30 Veinticuatro horas.
23,50 Centro médico.
00,45 Despedida y cierre.

Domingo

- 10,45 Carta de ajuste.
11,00 Apertura y presentación.
11,02 La fiesta del Señor. — Santa misa.
12,00 Concerto.
13,00 España en directo.
14,00 Club mediodía.
15,00 Noticias a las tres.
15,25 Voces de oro.
16,25 Carrusel del domingo.
18,40 El país de la fantasía.

LAVADORAS SUPERAUTOMATICAS

- 19,05 La semana que viene.
19,25 Fútbol. Retransmisión.
21,30 Telediarlo.
21,55 Cita con el humor. Sesión de noche. Ciclo de humor español. — Hoy: «La lupa», con Valeriano León, Antonio Riquelme, Rafael Durán y Maruchi Fresno. «La lupa» es una extravagante agencia de detectives que resolverá con curiosos procedimientos una serie de «difíciles» casos.
24,00 Tiempo para creer.
00,10 Despedida y cierre.

discooteca club ROMA está vestida de fiesta

PARA LA GRAN GALA DE REYES

BAILE COTILLON

EL MEJOR AMBIENTE * MESAS LIMITADAS

OBSEQUIAMOS CON BOTELLA DE CHAMPAN

CODORNIU Y GOTILLON A CADA PAREJA ASISTENTE

RESERVA DE MESAS



ESQUI-PLAYA DE NIEVE Podemos ofrecerle unas vacaciones distintas e inolvidables, en las mejores estaciones invernales de España, Francia, Suiza, Austria e Italia, como Sierra Nevada o Formigal. La Mongie o Chamonix. Gstaad o St. Moritz. Lech o Cortina. D'Ampezzo y otras muchas más. Consulte nuestra amplia y variada oferta de precios. ¡Se asombrará! Viajes individuales y también para grupos. VIAJES ALARAR Calera, 5. G. A. T. 128. Telfs. 202053 y 201426 BURGOS

¡EL PALACIO DEL JUGUETE! ¡FANTASTICA EXPOSICION DE JUGUETES!
EL ORIGEN DEL REGALO DISTINGUIDO ES RILOVA ¡MILES DE REGALOS!
MARAVILLOSAS LAMPARAS - LOS REGALOS RILOVA SON DOBLE CALIDAD
NIÑOS.. LOS MEJORES JUGUETES LOS ENCARGAN LOS REYES EN
ALMACENES RILOVA

Avenida del Cid, 34 - BURGOS

CAZA Y PESCA

SE VA A CELEBRAR EL DIA BURGALÉS DE LA CAZA PARA LA BENEFICENCIA

Todas cuantas piezas sean capturadas el domingo penúltimo de Enero se entregarán a los asilos

La Sociedad de Cazadores y Pescadores va a poner en práctica una interesante moción. Se trata de que un día de caza posiblemente en la jornada del día 24 de este mes de enero, todas cuantas piezas sean capturadas en la provincia se destinen a los establecimientos benéficos, y de ese modo los acogidos en los mismos podrán degustar la calidad de esas especies cinegéticas, que lógicamente jamás figuran en el menú de sus comidas cotidianas. Las instrucciones al respecto serán dadas a conocer a su debido tiempo y queda por descontado que todo cazador contribuirá a ese propósito.

Villasana de Mena, en un solo día, impuso diez sanciones a otros tantos cazadores sorprendidos cuando cazaban pisando nieve. Ignoramos la cuantía de la sanción, pero sí sabemos que implica molestias por aquello del decomiso de la escopeta y derivaciones consiguientes.

CONTINUAN LOS PREPARADOS DE ESTRICNINA

La vigente Ley de Caza y Reglamento dictado para su aplicación, autoriza la colocación de preparados de estricnina previa concesión del Gobierno Civil, al objeto de exterminar los animales dañinos que merodean por el campo. El que discrepemos de la colocación de ese veneno que afecta también a inofensivos animales y a la riqueza cinegética, es una cuestión meramente personal compartida por otros muchos amantes de la naturaleza y de la fauna, pero es nuestro deber informativo indicar que se ha autorizado la colocación de dichos preparados en los términos municipales de Contreras y Urrez.

terminar los animales dañinos que merodean por el campo. El que discrepemos de la colocación de ese veneno que afecta también a inofensivos animales y a la riqueza cinegética, es una cuestión meramente personal compartida por otros muchos amantes de la naturaleza y de la fauna, pero es nuestro deber informativo indicar que se ha autorizado la colocación de dichos preparados en los términos municipales de Contreras y Urrez.

SUELTA DE TRUCHAS

Procedentes de la piscifactoría del ex-monasterio de Oña, varios centenares de truchas común han sido soltadas por la Sociedad de Cazadores y Pescadores en los acotados del Pedroso y del Urbel. Sin importante resulta esa «siembra» del salmónidos, más interesante es para los pescadores el hecho de que algunos de los ejemplares soltados rebasan el kilo y medio de peso, lo que sin duda alguna constituirá un poderoso aliciente para todo aficionado. Además esas truchas se encontraban ya en período de desove, que para un futuro no muy lejano constituirá asimismo motivo de satisfacción.

LA CAZA CON GALGO

Entre el escopetero y el galguero hay cierta animosidad; aquellos argumentan que el galgo causa gran exterminio en las piezas de pelo y el galguero señala que esa modalidad de caza posee una gran belleza. Nosotros ni entramos ni salimos en la cuestión. Pero lógicamente no podíamos desatendernos de la celebración del campeonato nacional galguero a disputar dentro de breves días y en el que Burgos estará representado, por que siempre fue nuestra tierra, lugar idóneo para la crianza de esa clase de perros.

MAS DE SEISCIENTAS INSCRIPCIONES

La llamada de la Sociedad de Cazadores y Pescadores para allegar recursos con destino al nuevo domicilio social, ha alcanzado un éxito francamente lisonjero. Más de seiscientas son las inscripciones formuladas en firma por un montante superior al medio millón de pesetas, con lo que puede cubrirse las primeras etapas del proyecto, contando además con las sucesivas aportaciones mensuales que permitirán al desarrollo de la sociedad. Se espera alcanzar el millar de los socios, lo que permitirá el desenvolvimiento de la entidad con cierta holgura económica, no sólo por las aportaciones voluntarias que los mismos entreguen, sino también contar para lo sucesivo con un capítulo de ingresos mensual fijo y de cierta cuantía, ya que las cuotas a satisfacer en relación con las que actualmente rigen, experimentarán un lógico reajuste.

AGENDA

- ★ Casa de Socorro. Teléfono 201410.
- ★ Residencia Sanitaria "General Yagüe". Teléfonos: 206043 - 207245 - 200036.
- ★ Comisaría de Policía. Teléfono 201810.
- ★ Bomberos. Teléfono 201310
- ★ Paradas de Taxis: Plaza Conde de Castro. Teléfono 203235. Conde Jordana. Teléfono 209705. Gamonal. Teléfono 209706. General Sanz. Astor. Teléfono 208058. Plaza José Antonio. Teléfono 203055. P. Santo Domingo Guzmán. Teléfono 203088. Plaza de Vega. Teléfono 202862.
- ★ Estación del F. C. - Información. Teléfono 203568.
- ★ Policía Municipal. Teléfono 202138.

FARMACIAS DE GUARDIA

Martínez Mata, plaza de José Antonio, 12; Carcedo Vitoria (Barriada Juan XXIII); De Abajo, Villarcayo, 10 y Castroviejo, San Julián, 13.

EL SABADO 9 DE ENERO EN EL HOTEL CONDESTABLE GRAN FIESTA (EL BURGALÉS DEL AÑO)

CENA-BAILE

A las 10,30 de la noche. Precio: 600 pesetas.

Retirada de tarjetas y reserva de mesas, en el Hotel, hasta el jueves, día 7.

BAILE

A partir de las 12 de la noche. Amenizado por dos orquestas.

Precio: 250 pesetas, con derecho a una consumición en el Bar del Hotel.

Caballeros, traje oscuro o etiqueta.

Organiza: RADIO JUVENTUD, LA VOZ DE BURGOS

Copa de Europa de balonmano

Sorteo para los cuartos de final

Francfort (Afln).—Se ha efectuado hoy el sorteo para el emparejamiento de equipos participantes en los cuartos de final de la Copa de Europa, de balonmano.

El resultado del sorteo ha dado los siguientes encuentros: Gumbertsbach (Alemania Occidental) - Granollers (España). Magdeburgo (Alemania Oriental) - Partizan (Yugoslavia). Hellas (Estocolmo) - Steaua (Bucarest). Sporting (Lisboa) - Dukla (Praga).



Ultima de feria en Cali

Suspensión de la corrida que iba a celebrarse en Torremolinos

Cali (Colonia) (Efe).— Última corrida de la feria de Cali, con toros de Ambaio, de don Pepe Stella, difíciles y peligrosos. Sebastián Palomo "Linare", silencio en su enemigo, Francisco Rivera "Paquirri", aplausos. Pitos al toro en el arrastre. El mejicano Eloy Cavazos, vuelta al ruedo y salida a los medios en el tercero de la tarde. Miguel Márquez, petición de oreja y tres vueltas al ruedo en medio de una gran ovación. Dámaso González, tardó en matar al quinto de la tarde y escuchó dos avisos. Silencio. El colombiano Jaime González "El Puno", que cerró plaza y feria, recibió también un aviso y su labor fue silenciada.

corrida anunciada para hoy en la que con toros de Moreno de la Cova iban a actuar el rejoneador Vargas y los matadores "Riverita" y "El Calatraveño".

NOVILLADA EN VERA

Vera (Almería) (Cifra).— A causa del mal tiempo reinante, se celebró la novillada por la mañana, con cuatro novillos de Juan Gallardo Santos, de Algeciras. Juan Caparrós actuó de único espada. En el primero logró dos orejas; en el segundo y tercero, estuvo muy valiente cortando una oreja en cada uno. Al cuarto le hizo buena faena para media estocada. Dos orejas y rabo. Salido a hombros. El sobresaliente, Juan José Martín, lidió el sobrero y cortó dos orejas.

CORRIDA SUSPENDIDA

Torremolinos (Cifra).— A causa de la lluvia se ha aplazado hasta mañana la

SIGUE LA OLA DE FRIO EN TODA ESPAÑA

(Viene de primera página) El frío intensísimo mantiene las calles casi desiertas. Se sabe que en todos los pueblos de

la serraña se han registrado nevadas y la temperatura es muy baja. Y EN YECLA

Tras la tragedia de Ybrox Park

(Viene de primera página)

do hinchas de muy lejos. Un canadiense y su hijo, de ocho años, figuran entre los muertos. En el largo proceso de identificación de los cadáveres, se han registrado tremendas escenas de dolor y otras de alegría al comprobar mucha gente que sus familiares, espectadores del partido, no estaban en el macabro grupo.

En el aspecto legal, se plantea ahora el problema de las indemnizaciones a las víctimas. Según la legislación británica, es difícil que las familias de los muertos y los que hayan resultado heridos o lesionados en el accidente, puedan obtener compensación económica por ello, ya que en los procedimientos que se abran solamente se podría tener éxito si se prueba una falta de previsión o una negligencia por parte de los propietarios del estadio.

No existen derechos automáticos de compensación por muerte o daños y, según han expuesto ya algunos abogados escoceses, la consideración de la posibilidad de un accidente semejante, relacionada con el grado de riesgo que puede aceptar un espectador de fútbol sin derecho a estar cubierto contra este, puede ser un nuevo aspecto a revisar por los organismos legislativos.

Si la investigación que ha de abrirse no prueba ningún factor de negligencia como causa del accidente, los damnificados no percibirán indemnización. Por ello, se ha abierto ya una suscripción pública destinada a las víctimas de la tragedia y por ello, también, se ha agradecido tanto en el seno del «Rangers» como en todo Glasgow el ofrecimiento del equipo español Valencia Club de Fútbol para jugar un partido a beneficio de las víctimas, partido que se está considerando actualmente por la directiva del Club escocés, para que resulte lo más beneficioso posible.

¡Españoles y extranjeros la Legión os espera!

HARIANOS: con el servicio militar cumplido. Haber mínimo diario. En mano, de se senta pesetas, amueblado por años de servicio. Dos pagas extraordinarias al año del sueldo y premios de permanencia. Elevados plus por destacamento y nomadeo. Primas de enganche por tres años, 2.000 pesetas por cuatro años, 2.800 pesetas y por cinco años, 3.800 pesetas. Masita para vestuario y primas de reenganche anuales. Gratificaciones de especialidad técnica.

PARA LOS TERCIOS DEL NORTE DE AFRICA. Con el servicio militar cumplido haber mínimo diario, en mano, de treinta y seis pesetas, aumentando por años de servicio. Dos pagas extraordinarias al año. Prima de enganche masita para vestuario y primas de reenganche anuales.

Acudid a allstaros al Banderín de Enganche instalado en el Gobierno militar de la provincia, con la documentación siguiente:

Mayores de edad.— Lo que manifiesten ser mayores de edad, no precisando documentación alguna. Menores de edad.— Con consentimiento paterno, materno o tutores. Condiciones.— Edad 18 a 35 años. Ser soltero o viudo sin hijos.

TROPA EN FILAS. Pueden ingresar en la Legión, por 16 meses, dos o más años con haberes legionarios. Se licitando por instancia de general subinspector de la Legión.

Extranjeros.— En iguales condiciones se admiten de todas las nacionalidades. Informar en los Ayuntamientos de la Legión.

Yecla (Cifra).— Desde las siete de la tarde está nevando de nuevo copiosamente en las calles — a las nueve y cuarto de la noche — ya tenía una capa de nieve por encima de los siete centímetros. En los tejados y montañas se acumula a la nieve helada ya existente.

Las comunicaciones han quedado de nuevo cortadas en las carreteras que afluyen a la ciudad, sobre todo la ruta de Valencia por Caudete y Fuentelaguna.

Conforme avanzaba la noche, nevaba más fuertemente. Hace muchos años que no se conocía en esta región invierno tan frío como el actual.

LA SITUACION EN MANRESA

Manresa (Barcelona) (Cifra).— Durante el día de hoy han persistido las bajas temperaturas, con una mínima de 17 grados bajo cero de seis a nueve de la mañana y una máxima de dos grados bajo cero a mediodía.

Los tejados de la ciudad conservan un espesor de 15 centímetros de nieve convertida en hielo.

El río Cardener a su paso por Manresa está totalmente helado de orilla a orilla y los niños lo han convertido en pista de patinaje.

Desde el pasado domingo se han producido cerca de un centenar de accidentes por caída en la vía pública, predominando la fractura de muñecas y brazos.

Más información deportiva BOXEO El rival de Urtain ha cobrado su bolsa

Berlín (Afln).— El promotor de la velada boxística en el "Sport-Palast" de Berlín, Goetter, ha abonado la bolsa prometida al pugil norteamericano de color, Everett Copeland, que se enfrentó a Urtain, y que fue descalificado por el árbitro en el cuarto asalto por crear que Copeland había simulado el K. O. El promotor Goetter afirmó que a él no le habían informado oficialmente sobre la decisión del árbitro de bloquear la bolsa de Copeland.

El delegado de la Federación Alemana de boxeo (E.B.D.), afirmó hoy que la bolsa de Copeland seguía bloqueada hasta que la junta directiva decidiera sobre el caso, y subrayó que en el supuesto de que el promotor Goetter hubiera abonado la suma del pugil norteamericano, entonces "la tendría que reembolsar de su propio bolsillo".

AUTO ESCUELA GESTORIA PARDO SEGUROS WINTERTHUR

C. Madrid. I. T. 202475.

BALONCESTO

Primera División

Resultados de los encuentros de baloncesto, correspondientes a la 1.ª jornada disputada en el día de hoy:

Náutico, 87-Manresa, 65. Bregón, 64-Real Madrid, 87. Kas, 78-Juventud, 79. Piadero, 64-Barcelona, 61. San José, 79-Aguilas, 57. Estudiantes, 79-Ignis, 57.

GANE DINERO

de 10.000 a 20.000 pesetas mensuales, cultivando champiñones en sus ratos libres y en su propia casa. Trabajo apto para todos. Éxito extraordinario. Compramos producción a alto precio. Escriben a: Enamorados, 23, BARCELONA (13).

CLUB CAMPEADOR

DONA BERENGUELA, 8 MARTES, DIA 5, 11,30 NOCHE

GRAN BAILE COTILLON DE REYES

¡¡BONITOS OBSEQUIOS Y BOLSA REGALO!!

DISPONGASE A PASARLO BIEN CON

«LOS PICCOLOS»

¡¡SERA UNA NOCHE INOLVIDABLE!!

CLUB CAMPEADOR

HISPANO OLIVETTI, S. A.

PRECISA

AGENTES DE VENTA

Para la Sucursal de Burgos

Estamos interesados en personas que habiendo terminado el servicio militar, estén en un nivel cultural de Bachiller, Perito Mercantil o similar, y deseen hacerse profesionales de la venta. No importa que carezcan de experiencia en este campo, nosotros formaremos a quienes tengan vocación y conozcan el cálculo aritmético. Los ingresos líquidos anuales, pueden estimarse inicialmente en unas 160.000 pesetas, distribuidas en un fijo de 93.000 Ptas. más comisiones, premios e incentivos, superables a medida que se vaya dominando la actividad.

Se ingresará en nómina y Seguros Sociales.

Los seleccionados recibirán un curso de un mes de duración en nuestro Centro de Formación Comercial.

Existen auténticas posibilidades de promoción, favorecidas por nuestros sucesivos cursos de perfeccionamiento profesional.

La incorporación al curso será inmediata.

Los interesados deberán presentarse el próximo jueves, día 7, a las 11,30 horas en Plaza Alonso Martínez, 7. Burgos (3.526).

Decore su hogar con papeles pintados

muebles evelio

VITORIA 16. SP. CA. 62

Alquiler sin conductor

AUTOS FLEN

Entrega vehículos a domicilio. Av. General Vigón Esquina Bda. Illera Tef. 208804

HOJA DEL LUNES

CATASTROFICAS INUNDACIONES EN LA MALASIA OCCIDENTAL

Cinco españoles muertos en Bélgica al ser arrollado su coche por un tren

Kuala Lumpur (Efe-Reuter).— Más de 24.000 personas han sido evacuadas mientras el balance de muertos a consecuencia de las inundaciones y tormentas tropicales asciende a 25 en las zonas orientales de Malasia occidental, informa la Policía.

La Armada malaya participa con sus navíos y unidades fluviales en las operaciones de socorro y salvamento.

CINCO ESPAÑOLES MUERTOS EN BELGICA

Lokeren (Bélgica) (Efe).— Cinco residentes españoles en Bélgica han resultado muertos esta mañana cuando el tren de la línea San Nicolás-Gante, arrolló y arrastró más de 100 me-

tros, en un paso a nivel, el automóvil en que viajaban. Además del conductor del vehículo, Francisco Rodríguez Carmelo, de 21 años, las otras cuatro víctimas que han muerto en el accidente son Antonio Martín Betancort, de 34 años y su esposa María del Sol Pérez Guerrero, de 30 años; Marcelo Martín Zambias, de 21 años y el niño de nueve años, Agustín Betancort Pérez.

Según las informaciones de la Compañía de ferrocarriles, el vehículo accidentado no había respetado las señales luminosas y acústicas que prohibían el paso a nivel. La circulación ferroviaria a su paso por Lokeren ha resulta-

do muy perturbada a causa del trágico accidente.

MERCANTE ESPAÑOL EMBARCADO

París (Efe).— El mercante español "Benito" de 2.500 toneladas que se dirigía al puerto francés de Rochefort, embarrancó a últimas horas de ayer en una playa al Sur de Fauras, en el Departamento Atlántico francés de La Charente Marítima.

Ni los hombres de la tripulación del "Benito" ni el caso del mercante han sufrido daño alguno.

Según primeras investigaciones, el "Benito" había embarrancado a consecuencia del mal funcionamiento de su radar así como al hecho de que una espesa niebla dificultaba la navegación a la vista.

El capitán del "Benito" confía en poder hacerse a la mar por sus propios medios aprovechando una próxima marea alta, mañana por la mañana. En caso contrario el "Benito" deberá aguardar la gran marea que se producirá en el lugar dentro de diez días.

CHOQUE DE TRENES

Viena (Efe-UPI).— Diez per-

sonas resultaron levemente heridas cuando un tren de pasajeros chocó contra un tren de mercancías hoy en la línea Margecany-Krompach, en Elovquia oriental, informa la Agencia de noticias CTK.

El accidente fue causado por el descuido de un jefe de estación de Margecany, que permitió la salida del tren de pasajeros sin esperar la señal de que el tren de mercancías hubiese pasado, añade la citada Agencia. TRAGICO ACCIDENTE EN GRECIA

Patras (Grecia) (Efe-Reuter).— Cuatro personas resultaron muertas y tres gravemente heridas cuando un tren de pasajeros, embistió a un automóvil en un paso a nivel cercano a esta ciudad, según informó hoy la Policía.

El tren arrastró al automóvil cuando el conductor de éste intentaba cruzar un paso a nivel sin guarda.

El coche quedó virtualmente desintegrado y sus siete ocupantes salieron despedidos, precisa la Policía.

Los tres pasajeros heridos fueron trasladados al hospital de Pyrgos. No hubo víctimas entre

El «burgalés del año», un título que trata de estimular y premiar los méritos de nuestros paisanos

El sábado próximo, día nueve, se celebrará la fiesta de proclamación

"Radio Juventud, la Voz de Burgos", va a llevar a cabo la culminación de la tercera edición de una de sus actividades sociales, precisamente el sábado próximo día 9. Lo que se inició un tanto tímidamente, el año 1968, ha ido tomando cuerpo e interés dentro de nuestra sociedad burgalesa, pese a que, como sus organizadores dicen, no sea más que un "juego social".

Ciertamente, la designación del "Burgalés del año", que sirve para premiar los méritos de quien ha conseguido destacar a lo largo de un año, estimula y favorece el buen hacer, cuando se lleva a cabo, sobre todo, con espíritu de servicio a la comunidad.

Se premian en este juego anual, las cualidades y condiciones profesionales de la casi totalidad de los grupos y las clases de nuestra sociedad, y se valoran, y entremezclan, hasta formar un todo, hasta poder señalar, como denominador común, el servicio a los demás, sea cual fuere el punto de partida que cada uno tome. En la fiesta —por ejemplo— donde se efectúa la entrega de títulos o diplomas, y donde se designa el "Burgalés del año",

ha habido siempre un agradable ambiente de unidad y simpatía, y no ha chocado, ni extrañado, a nadie que, de ese acto social, presidido fundamentalmente por un gran espíritu burgalés, hayan sido protagonistas, el médico y el estudiante, el productor y el empresario, el taxista y el ganadero, el pintor y el poeta..., el camarero y el preclaro burgalés del año, la guapa y el científico, el hombre de letras y el agricultor...

Posee, sin duda alguna, destacados valores positivos, favorables para una convivencia armónica, y a ello responde el que haya ido tomando carta de naturaleza en nuestra ciudad y provincia.

Destacar a un profesional —sea cual fuere su campo de trabajo— ha de servirle a él de estímulo y acicate, pero también a sus colegas. Premiar la simpatía, la atención y la solicitud en una dependiente, deja bien sentadas las bases de cuales son las cualidades que deben adornar a estas profesionales. Y lo mismo ocurre con el taxista, o con el médico, o con el periodista, camarero, productor, empresario, comerciante, etc., etc.

En la lista de "burgaleses dis-

tinguidos" de cada año, están, prácticamente, incluidos todos los grupos profesionales, todos los estamentos de la sociedad y todas sus clases, y hay también "títulos" que, bajo otro prisma, sirven a la finalidad que se busca, como pueden ser los de "mecenas", "benefactor", "preclaro", "guapa", "calcaide", "deportista" o "sociedad burgalesa"...

Para la designación de estos burgaleses, la Comisión Organizadora, se vale de las propuestas que solicita a aquellos organismos o entidades que tienen mayores elementos de juicio sobre cada uno, pero también lo hace en atención a la popularidad del distinguido o acude al sistema del sufragio para que la participación social sea aún más elevada.

Por todo lo expuesto es fácil adivinar lo que al principio decíamos en orden a la importancia de esta actividad social de la emisora burgalesa "Radio Juventud".

EL SABADO, FIESTA DE PROCLAMACION

Todos los "burgaleses distinguidos" son candidatos al título máximo del "burgalés del año". En el curso de la fiesta que se celebrará el sábado próximo día 9 en el Hotel Condestable, será proclamado, recibiendo entonces el trofeo correspondiente, un gallo de plata, símbolo de la Cadena Azul de Radiodifusión, obra de los orfebres Hermanos Calvo.

La fiesta tendrá, Dios mediante, el siguiente desarrollo:

1. A las diez y media se servirá una cena, que estará presidida por las autoridades burgalesas y a la cual asistirán los "burgaleses distinguidos" de 1970, y también los del año anterior, así como las representaciones de los organismos y entidades que, de un modo u otro, han colaborado en el desarrollo de esta tercera edición del "Burgalés del año".
2. Alrededor de las 11.30 o 12 de la noche, se procederá a entregar los títulos concedidos, y los obsequios, unos preparados para todos y cada uno de ellos. Se terminará con la proclamación del "BURGALÉS DEL AÑO 1970".
3. Seguidamente se celebrará un baile en honor de los galardonados.
4. Por indicación de la Comisión Organizadora, hemos de recordar a nuestros lectores, que la recogida de tarjetas para la cena-baile, cuyo precio es de 600 pesetas, y la reserva de mesas deberá hacerse directamente en la Dirección del Hotel Condestable, antes del próximo jueves día 7, advirtiendo que el número de plazas está limitado a 170. También en el Hotel podrán recogerse, con anticipación o el mismo día de la fiesta, tarjetas para el baile, al precio de 250 pesetas, donde se incluye el derecho a una consumición en el bar del Condestable. Se recomienda a los caballeros el uso de etiqueta o traje oscuro.

RELACION DE LOS BURGALÉSES DISTINGUIDOS

1. EL AGRICULTOR DEL AÑO.— Don Lucinio Padilla Martín, de Padilla de Abajo.
2. EL ALCALDE DEL AÑO.— Don Antonio Carpintero Fernández, Médico y Alcalde de Frías.
3. EL AMA DE CASA DEL AÑO.— Doña M.ª Teresa Cuesta de Barbero, Presidenta de la Asociación de Amas de Casa.
4. EL ARTESANO DEL AÑO.— Don Demetrio Alvarez Ortega, escultor y torero.
5. EL CAMARERO DEL AÑO.— Don Leoncio Burgos Córdoba, de Café-Bar Rhin.
6. EL COMERCIANTE DEL AÑO.— D. Vicente García González, de la firma "Marvi".
7. LA COOPERATIVA DEL AÑO.— Cooperativa de Explotación y Trabajo Comunitario de la tierra, "San Mames", de Villanueva de Gumiel.
8. EL DEPORTISTA DEL AÑO.— Don Joaquín Velasco, Proprietario de "La Ventosilla". Un ejemplo de constancia en el deporte, ya que se da la circunstancia de que a su muy avanzada edad, continúa practicando deporte.
9. EL DEPORTISTA JUVENIL DEL AÑO.— Mariano Pérez Crespo, destacado atleta del Club Arlanza del equipo internacional.
10. EL EDUCADOR DEL AÑO.— Don Leandro Ruiz G. de Linares, Director del Instituto masculino "Diego Porcelos".
11. EL EMPRESARIO DEL AÑO.— Don Francisco José Isasa, Director Gerente de "La Colophaene Española S. A."
12. EL ESTUDIANTE DEL AÑO.— Don Julio Molinero Beltrán, estudiante del curso preuniversitario del Colegio de La Merced.
13. LA ESTUDIANTE DEL AÑO.— Srta. Marta Arriba Carrillo, estudiante del curso preuniversitario del Instituto femenino "Cardenal López de Mendoza".
14. EL GANADERO DEL AÑO.— Don Antonio Sánchez Gómez, propietario de las granjas "Retortillo" y "Hontoria".
15. EL HOMBRE DE LETRAS DEL AÑO.— Don Justo Pérez de Urbel.
16. EL HOMBRE DE CIENCIAS DEL AÑO.— Don Félix de la Fuente, ilustre zoólogo.
17. EL MECENAS DEL AÑO.— Don Conrado Blanco Plaza.
18. EL MEDICO DEL AÑO.— Doctor Don Rafael Vara Thorbeck, Catedrático de la Universidad de Granada.
19. EL MUSICO DEL AÑO.— Don Rafael Frühbeck de Burgos, Director de la Orquesta Nacional.
20. EL PERIODISTA DEL AÑO.— Don Luis Angel de la Viuda Pereda, Director Adjunto de Televisión Española.
21. EL PINTOR DEL AÑO.— Don Modesto Ciruelos.
22. EL POETA DEL AÑO.— Don Julián Velasco de Toledo.
23. EL POPULAR DEL AÑO.— Don José Luis Preciado Santamaría, Presidente del Burgos C. F.
24. EL PRECLARO BURGALÉS DEL AÑO.— Don José María López de Letona y Niñez del Pino, Ministro de Industria.
25. EL PRODUCTOR DEL AÑO.— Don Pascual Rodrigo Cob. Empleado de "Mosaicos Tudanca" de Cardenadijo.
26. EL RADIOFONISTA DEL AÑO.— Don Amado Gracia Giménez, Director adjunto de Radio Juventud, premio "Antena de Oro".
27. LA SOCIEDAD BURGALÉSA DEL AÑO.— Sociedad "Rincón de Castilla" en la persona de su presidente Don Luis Suárez Palomino.
28. EL TAXISTA DEL AÑO.— Aún sin designar.
29. LA DEPENDIENTE DEL AÑO.— Aún sin designar.
30. LA GUAPA DEL AÑO.— Aún sin designar.

Estos son los burgaleses que han sido significados por sus merecimientos, y que han obtenido un determinado título en el año 1970. Todos ellos son candidatos al de "BURGALÉS DEL AÑO".

Estos tres últimos títulos se darán al finalizar las emisiones radiofónicas en el seno de las cuales se están llevando a cabo sendas votaciones populares. Reciban todos ellos nuestra cordial felicitación, y nuestro deseo de que la fiesta del próximo sábado obtenga el éxito que sus organizadores merecen.

PREDICCIONES SINISTRAS DE DOS ASTROLOGOS IRAKIES

«Nixon, sufrirá parálisis y el Sha de Persia será asesinado», dicen

Beirut (Efe - UPI).— Dos astrólogos iraquíes han predicho hoy que el presidente Nixon, de los Estados Unidos, se verá afectado por la parálisis en el año en curso, por lo que se producirá un cambio en la presidencia.

Predicen también que el Shah del Irán, Mohamed Reza Pahlevi será asesinado y que el Rey Faisal de Arabia Saudí y el presidente Habib Burguiba, de Túnez, morirán a lo largo de 1971.

Se trata de predicciones de Abd-el Karim el Falaky y Said el Munajim, publicadas en la revista de Bagdad "Al Rassed", según informa la agencia informativa oficial del Irak.

Se añade que el Falaky ha indicado que el Mundo evitará este año una guerra global, pero que existe la posibilidad de que la tercera guerra mundial se produzca en 1972.

«España tiene necesidad de Europa como esta la tiene de España»

Artículo en «Il Mattino» napolitano

Nápoles (Italia) (Efe).— "España tiene necesidad de Europa, como Europa tiene necesidad de España. Y no es ciertamente fomentando malentendidos e incomprensiones como se facilitará el proceso de desarrollo de aquí país, ni la ampliación de las fronteras de la Europa unida, insertando en ella a una nación que constituye un elemento básico y esencial para su defensa y su porvenir", dice Renato Bova-Scoppa, en un artículo que publica hoy el diario napolitano "Il Mattino".

El articulista comienza afirmando que "bien pocos son los que conocen los términos verdaderos del problema vasco", y, al referirse a la "ETA", escribe el diario:

"Inútil añadir que se trata de un programa irrealizable, porque ni Francia ni España aceptarían jamás la idea de la formación de un estado revolucionario en el mismo seno de sus territorios nacionales".

"Es necesario además admitir —subraya el diario napolitano— que casi todas las manifestaciones que han tenido lugar en Europa, y fuera de Europa, han tendido decididamente a fomentar el separatismo vasco y catalán para contribuir a la crisis del Régimen".

"Afectados en su orgullo —añade "Il Mattino"—, los españoles, en su gran mayoría, han acabado estrechándose en torno a la cabeza que simboliza en este momento la unidad y que es también el jefe de las fuerzas armadas que encarnan la defensa del país y de esa unidad de España".

Agrega que el pueblo español es "un pueblo orgulloso y sensible, que manifiesta su propio patriotismo contra posturas y manifestaciones consideradas como formas inadmisibles de ingerencia en los asuntos internos de un país independiente".

"Afortunadamente, Franco —termina afirmando el articulista de "Il Mattino"—, comunicando la pena de los seis condenados a muerte, ha aclarado de golpe la enrarecida atmósfera que se había condensado en el cielo de España".

"Es de desear que, de ahora en adelante, aquel gran país mantenga el camino que forzosamente debe llevarlo a ser miembro en igualdad y pleno

derecho de esta deseada patria común que se llama Europa", termina el diario napolitano.

SACERDOTE ESPAÑOL DETENIDO EN BRASIL

Río de Janeiro (Efe).— Se halla detenido en la dirección del "Dops" —Departamento de orden político social— de Guanabara, el sacerdote español José Sáiz Artola, según se ha sabido esta mañana.

El padre Artola fue detenido el fin de año en la Favela —barrio de chabolas— "Obras de Pina", cuando al parecer destruía con un martillo las oficinas de "CODESCO" —Compañía de Desarrollo de Comunidades—, entidad que efectúa actualmente obras en la zona de la Favela, obligando a abandonar sus precarias viviendas a los humildes moradores de la misma.

Según versiones confusas, el padre Artola comparó en "Obras de Pina" y, luego de hablar ante los "favelados" contra las actividades de "CODESCO", se dirigió a las oficinas de la empresa emprendiendo a martillazos con las mismas.

VIDA ECONOMICA Y FINANCIERA

ACTITUD DE EXPECTATIVA

El año bolsístico se ha despedido con otra semana limitada a dos sesiones hábiles, por causa de las fiestas que se han sucedido. El resumen de esas dos jornadas ha sido desconcertante. El martes se desarrolló la sesión de apertura con mucha asistencia de público y la consiguiente animación, para luego dar paso a otra jornada —la del miércoles— decepcionante y de tono gris, cuando no negro, en algunos valores. Sobre todo las tres Compañías eléctricas, que se encuentran en pleno período de ampliación —Iberduero, Hidrola y Fecsa— han venido acumulando muchas órdenes vendedoras de cupones en los días de fiesta y esto pesa negativamente y provoca desgastes en las acciones viejas. Por ejemplo, Fecsa pequeñas e Iberduero dejaron seis enteros, mientras que Hidrola, cedió uno y medio, todo en la jornada de cierre. Por el contrario, operaron en alza algunas de las Compañías no sometidas a desdoble, tales como Hidroeléctrica del Cantábrico, que ganó dos enteros y cuatro Sevilla. En este sector terminó la ampliación de Electra de Viego, cuya acción quedó, al cortar el derecho, a 210 y hacerrado a 208.

Desde luego, comprando los cupones de Iberduero, e Hidrola a 79 y 50 pesetas, se encuentra la ocasión de suscribir a 258 y 200 enteros, lo que constituye una oportunidad magnífica, porque al margen de lo que pueda deparar el futuro, ya hoy una rentabilidad en metálico asegurada, que no es fácil de lograr en Bolsa.

En Bancos las ganancias sonrieron al Santander, Ibérico, Central, Bankunión, Popular, Mercantil y Eurobanco, desmereciendo Fomento, Industrial de Bilbao y Vizcaya, Banesto e Hispano, equilibrados.

En Monopolios hay notorios descensos en Tabacalera y Campsa, si bien en éstas las noticias de los hallazgos en San Carlos de la Rápita quizá vuelvan a reanimarla. Telefónica, muy segura y excelentemente dirigida, ha recuperado 4,5 enteros.

Pero más que analizar el pasado, en jornadas de escaso volumen por circunstancias diversas, lo que interesa es mirar el futuro. Por lo demás, en lo que no hay duda, es que 1970, bolsísticamente hablando, merece un suspenso. No hay un calificativo mejor para él.

Adentrarse en "ojeadas al mañana", es aventurarse a incurrir en errores, parcial o íntegramente y más cuando ha de operarse con mecanismos tan sensibles y complicados, como son los resortes que accionan la Bolsa. Hay una postura de general retraimiento, quizá hasta conocer los resultados de las Compañías, con motivo de las Juntas generales, a celebrar en el primer semestre de 1971. En tanto esos datos no vayan desgranándose, prevalecerá la cautela; pero esas posiciones de expectativa, pueden dar paso a actitudes de actividad e inversión, pues el drenaje o retirada de recursos de la Bolsa hacia otras alternativas de inversión está llegando a término. Tendrá la selectividad, como es natural, pero a buen seguro que aquellas Compañías que presenten buenos ejercicios nada tienen que temer. Por el contrario, pueden verse reforzadas con una misa dineraria que, por ahora, permanece expectante.

Evidentemente, todo puede modificarse, si se atenúa el rigor de las actuales medidas monetarias. La impresión es que durante los primeros meses de 1971 no se producirán grandes cambios en la tendencia; pero hay una impresión dominante de que el suspenso otorgado a 1970, no habrá ocasión de otorgarsele a 1971. Que así sea. — JULMAR.

PROPUESTA REVOLUCIONARIA

El presidente de uno de los diez mayores Bancos norteamericanos, que se inquietan por el peligro que corre Estados Unidos de sufrir una devaluación del dólar, ha propuesto un sistema revolucio-

lares, que propondría, en vez de oro, a los Bancos centrales extranjeros que desearan el reembolso de dólares que guardaran.

El banquero, que ha solicitado se le permita guardar el anonimato, explicó que para poder ser eficaz su sistema no debería funcionar sino con acciones de muy grandes sociedades que tuvieran filiales en el extranjero y en especial, en los países europeos que posean la mayor parte de los dólares expatriados.

OPTIMISMO

En materia económica el año recién acabado ha tenido mayoría de notas pesimistas que optimistas. Sin embargo, como resumen final, ha surgido una declaración de claro optimismo, a cargo de personalidad tan caracterizada como es el presidente de la Cámara de Comercio, Industria y Navegación, de Barcelona. He aquí su declaración:

"El mundo sigue un proceso, inflacionario y Español no es un departamento estanco", dijo ayer, en la conferencia de Prensa habitual que se celebra en la Cámara de Comercio, Industria y Navegación, su presidente, señor Ribera Rovira. Después de analizar la evolución económica del año que ahora finaliza, con un primer semestre de demanda alegre y una capacidad de producción superior a ella y un segundo semestre con la demanda retraída e incremento de los costes, especialmente en el último trimestre. Sentó las perspectivas para 1971. "Son optimistas por poco que ayude el Gobierno", dijo. "Es de esperar que se produzca la reactivación económica que el país necesita y puede soportar" fue otra de sus frases. El señor Ribera Rovira concretó, que "no se podía dejar de lado la incidencia de los costes en los mercados, tanto para el exterior como para el interior" y que justificaba su optimismo, porque las últimas medidas tomadas por el Gobierno en materia financiera internacional le permitían abrigar esta esperanza y además porque, en la estructura económica general, "la tasa de inflación que se registra en España, es mucho menor que en el resto de Europa".

NUESTROS TELEFONOS:

Redacción 20 12 80

Administración 20 71 48

MEJOR RITMO DE CRECIMIENTO EN 1970

El servicio de Estudios del Banco Central opina que parece algo optimista prever que el incremento del producto interior bruto en 1970 estará en torno al 6 por ciento en términos reales. Más bien podría pensarse en un crecimiento que difícilmente alcanzará el logrado en 1968, año en que se manifestaron los efectos del plan de estabilización de 1967. El incremento del PIB fue, en 1968 y en 1969, del 5,8 y del 7,4 por ciento, respectivamente.

TRIUNFO DE LA INGENIERIA ESPAÑOLA

La ingeniería española se ha anotado un gran triunfo, al conseguir la adjudicación a una firma de ingeniería de consulta española, del oleoducto que Ecuador va a construir a través de selvas, ríos y zonas desérticas, de 374 kilómetros de extensión, que son los que median entre Durán y Quito.

Al concurso habían concurrido firmas francesas, belgas, italianas y canadienses y la adjudicación ha sido hecha al proyecto que lleva las firmas de los españoles don Rafael de Heredia y don Anselmo Moreno, ambos catedráticos de la Escuela Técnica Superior de Ingenieros Industriales de Madrid.

El importe total del contrato asciende a 8.444.575 dólares USA, lo que equivale a unos 591 millones de pesetas.

AMPLIACION DE CAMPASA

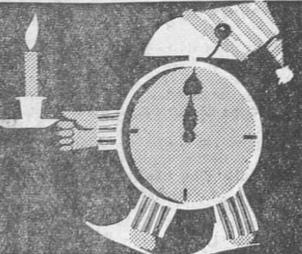
Campsa ampliará capital, nuevamente, a partir del 1º de Enero. Entregará una acción nueva por cada 10 antiguas, desembolsando 500 pesetas. Parece ser que nuestro único distribuidor de carburantes tiene exigencias de financiación, ya que se trata de la tercera operación de este tipo en el curso de los últimos catorce meses. Dado el relativo sostenimiento de la cotización de este valor, no se puede despreciar esta oportunidad.

buenas noches !!

Duermo tranquilo con mi dinero depositado en el "BUZON PARA INGRESOS A CUALQUIER HORA"

BB BANCO DE BILBAO

Aprobado por el Banco de España con el n.º 8022/1



UN ABRIGO DE PIEL... LA JOYA DE SU ROPERO

DIRECTAMENTE EN FABRICA

Industrias de la Piel, S. A.

INDUPISA

Carretera Logroño-«Capisco»
Teléfonos 200148 y 201803

BURGOS

Ma...
ción
busti
ciend
nota:
En
celebr
mes,
inform
nes o
la pl
rráne
de la
El
inici
ligaci
arca
favor
el ar
En
cedid
los
linda
cuya
ment
ría o
leos,
Con
sultat
jos s
vados
dicha
cia d
mejor
gación
pasaje
acción
fue a
mes
guien
«Sh
cient
Indu
pañer
S. A.
La
que
son:
32,
51,
desa.
16,
Un
en e
tuado
ta, d
gas
entre
deba
un
del c
a la
de Ju
para
un
ciert
se
inves
una
a 1,2
medi
rada
una
los
dos
ción.
El
se in
modo
zudo
form
sus
la m
porci
sondi
que
tuado
geol
men
n a
ahí
esta
el m